

Ministère des Affaires étrangères
Direction des Archives
Centre des Archives Diplomatiques de Nantes

*Archives rapatriées du vice consulat,
consulat général et
vice consulat de France*

à

JOHANNESBURG

1896-1942

295PO/1/1-89

Répertoire numérique détaillé
par Amandine Liénard,
étudiante en maîtrise d'archivistique à l'Université d'Angers

89 articles

5,7 m.l.

CADN, mars 2004

REMERCIEMENTS

Mes remerciements à Bénédicte Grailles, responsable de la formation en archivistique à l'Université d'Angers,

Régine Mathern-Mesnil pour le suivi attentif de mon travail,

Jérôme Cras pour avoir assuré la relecture et les dernières corrections de cet inventaire,

Ainsi qu'à tout le personnel du CADN pour son accueil chaleureux et sa gentillesse.

Je tiens, enfin, à citer ma famille et mes proches, qui m'ont soutenue et encouragée pendant toute cette année.

INTRODUCTION¹

LE FONDS

Historique du poste

Le poste du vice-consulat de France à Johannesburg a été créé en 1896 puis a été remplacé par un consulat général officiellement à partir de 1906, mais il faudra attendre encore quelques années avant que ce changement soit effectif. Dès l'ouverture de ce poste, de nombreux Français se sont adressés à la chancellerie. Ce vice-consulat était chargé de protéger les intérêts des Français à Johannesburg, ville nouvelle née de l'exploitation des mines d'or du Witwatersrand à la fin du XIX^{ème} siècle. Il est placé sous la tutelle du consulat de France à Pretoria, dont la création remonte à 1883, soit peu avant la création d'un poste consulaire à Johannesburg. Il existe en outre dans la région du Transvaal une agence consulaire à Kimberley.

Les successions de régimes politiques en Afrique du sud et notamment dans la région du Transvaal entre les années 1880 et le début du XX^{ème} siècle explique l'évolution originale de ce poste. Pretoria, capitale de la République sud-africaine, accueille alors les différentes représentations consulaires et diplomatiques. Mais Johannesburg prend peu à peu de l'importance, notamment au niveau économique, et ne tarde pas à accueillir dès les années 1890 les représentations consulaires et diplomatiques de nombreux pays européens ainsi que des Etats-Unis. Certaines remplacent le poste de Pretoria, d'autres, comme pour la France, sont soumis au consulat général installé dans cette même ville. Voici comment s'explique la création du vice-consulat de France à Johannesburg. Après la guerre des Boers, il est notamment question à plusieurs reprises de transférer le consulat général de Pretoria, capitale administrative, à Johannesburg, grand centre économique de ce qui deviendra l'Union sud-africaine en 1910.

Toutefois, une solution de compromis est adoptée par la transformation des deux postes de Pretoria et Johannesburg en un « consulat général de France à Pretoria et Johannesburg » en 1906. Le travail du consul s'organise alors entre ces deux villes, séparées par trois heures de chemin de fer. Puis en 1917, la circonscription consulaire dépendant de Johannesburg et Pretoria est étendue à toute l'Afrique australe. Ce qui provoque une nouvelle réorganisation des postes consulaires français en Afrique du sud ; en 1921, le consulat général devient « consulat général de France en Afrique du sud », sis à Johannesburg et au Cap. La résidence habituelle du consul se trouve à Johannesburg, mais il se déplace au Cap pendant les sessions parlementaires. Le 18 mai 1934, est publiée dans la *Government Gazette* l'accréditation de M. de SIMONIN, consul général de France en Afrique du sud depuis 1933, en tant que chargé d'affaires du gouvernement français auprès du ministère des Affaires extérieures de l'Union sud-africaine.

L'installation d'une légation de France à Pretoria en 1936 rend à Johannesburg son statut premier, celui de vice-consulat. Le poste se consacre alors à des activités de chancellerie, dont les registres d'enregistrement de la correspondance sont la seule trace que nous ayons. Ce vice-consulat durera jusque 1942, date à laquelle une délégation de la France Libre deviendra la représentation

¹ Les archives du consulat de France à Johannesburg sont complémentaires des archives du poste de Pretoria, créé avant celui de Johannesburg. Il faudra donc s'y rapporter pour les archives du poste remontant au XIX^{ème} siècle.

officielle du gouvernement français après la fermeture des postes diplomatiques et consulaires restés fidèles au gouvernement de Vichy.

Le consulat général de France à Johannesburg est l'un des plus importants postes consulaires français en Afrique du sud. Ses archives couvrent une période de 30 ans, donc assez longue, et beaucoup plus calme que les années qui ont précédé l'installation du consulat général. L'Union sud-africaine est née, et la stabilité politique semble augurer de nouveaux rapports pour la France et l'Afrique du sud.

Description du fonds

Les archives anciennes du poste de Johannesburg représentent environ 7 mètres linéaires et couvrent une période qui s'étale de 1896 à 1942, les archives du consulat général représentant la plus grande partie de ce fonds. Les deux petites parties concernant le vice-consulat de Johannesburg (1896-1906 et 1936-1942) sont relativement moindres en volume. Elles sont principalement constituées de registres. Toutefois, d'après les archives d'autres postes ou de l'administration centrale, il semble que ce fonds ne reflète que partiellement l'activité du vice-consulat de Johannesburg. Toute la collection de la correspondance chronologique a disparu, or elle existe aux archives du Quai d'Orsay. Il en est de même pour tous les documents concernant l'organisation et le fonctionnement du poste.

Voyons d'abord la première partie, correspondant au vice-consulat de Johannesburg (1887-1906). Cette partie est constituée majoritairement par des dossiers sur la guerre des Boers qui complètent ceux du consulat de France à Pretoria. Ces documents sont d'ailleurs tirés de l'ancienne série A du fonds de Pretoria, versée au Centre des Archives Diplomatiques de Nantes en 1989. Outre les dossiers sur la guerre des Boers, le fonds comporte aussi des éléments relatifs aux mines d'or. Ce fonds comporte pour tout témoignage des activités de la chancellerie un dossier nominatif et des registres d'enregistrement de la correspondance, d'immatriculation et des actes de dépôt. Il faut noter aussi la présence de documents concernant des sujets russes : les consuls de France à Johannesburg et Pretoria ont, en effet, été chargés de la protection des sujets russes, grecs et portugais. L'importance de ces colonies, notamment des Russes au Transvaal, a entraîné une augmentation relativement importante de la charge de travail de la chancellerie.

La deuxième partie, comportant les archives du consulat général de France à Pretoria et Johannesburg, puis Johannesburg et Le Cap, est l'une des plus volumineuses et provient de l'un des plus importants postes consulaires français en Afrique australe au début du XX^{ème} siècle. En témoignent la correspondance échangée avec le ministère des Affaires étrangères, les relations avec les autres colonies françaises, les nombreux dossiers ayant trait aux relations commerciales entre la France et l'Afrique du sud, les dossiers concernant Madagascar, et les moyens de développer les relations commerciales entre la Grande Ile et l'Union sud-africaine, ainsi que d'autres documents, relevant des activités traditionnelles d'un poste consulaire.

Le consulat a été marqué par la permanence des titulaires de poste, en fonction pour plusieurs années au moins. Le personnel qui s'est succédé à Johannesburg a souvent été installé dans d'autres postes en Afrique australe, ce qui leur permet d'avoir une très bonne connaissance des affaires politiques de cette région, ainsi que des enjeux qui existent avec la création de relations diplomatiques, prélude aux échanges commerciaux.

Toutefois, ce fonds présente certaines lacunes : ainsi la collection de la correspondance chronologique avec le Département n'est pas complète, il n'existe aucune trace de la correspondance des années 1913-1924. La comptabilité du poste se limite à un dossier.

Mais l'ensemble du fonds permet de bien appréhender le rôle du consulat de Johannesburg, chargé de développer les échanges commerciaux entre les deux pays, ainsi que de promouvoir la

culture et l'influence française, malmenées il est vrai en Afrique australe par une prépondérance britannique de longue date.

Les archives du vice-consulat de France à Johannesburg pour la période 1936-1942 sont uniquement constituées de registres de chancellerie. Il a été impossible de déterminer où était le reste du fonds.

Méthode de classement

Les fonds des postes de Pretoria et Johannesburg ont été reconstitués à partir de plusieurs séries rapatriées à différentes dates au Centre des Archives Diplomatiques de Nantes. La plus importante est la série A du fonds de Pretoria, constituée de 170 cartons, 71 registres et 16 classeurs couvrant la période 1895-1970. D'autres documents ont été extraits de Johannesburg série B, composée de 44 articles allant de 1897 à 1969. Le classement des archives par poste au CADN a entraîné un fractionnement de ces séries. On trouvera en annexe de cet inventaire une table de concordance des cotes entre les anciens inventaires et les nouveaux.

Le travail qui a été effectué a permis de reconstituer les fonds anciens des postes de Johannesburg et Pretoria. Le plan de classement adopté pour ce fonds a été inspiré par le plan de classement type élaboré par la Direction des Archives du ministère des Affaires étrangères pour les archives des postes consulaires. La pratique au CADN veut que le carton entier soit communiqué au lecteur ; toutefois, son contenu a été vérifié auparavant afin de s'assurer que le carton ne contient aucun document dont la communication serait réservée. Une fois qu'un carton a été vérifié, il pourra être communiqué sans difficultés. Pour des raisons de commodité, la cotation du fonds s'est faite au carton, exception faite pour les registres et autres répertoires qui ont chacun une cote individuelle. Les dossiers concernant un même thème dans le carton ont été regroupés, quand cela était possible, dans des chemises jaunes rigides, sur laquelle a été porté l'intitulé de la série ou sous-série qu'elle contient, afin de séparer physiquement les différentes parties du plan de classement.

Il faut noter que les différents fonds qui ont été reconstitués, à savoir les fonds du consulat de France à Pretoria, du consulat général de France à Johannesburg et de la légation de France à Pretoria, sont étroitement liés entre eux. Des registres de chancellerie et de correspondance ont été ouverts sous le vice-consulat de Johannesburg et clos sous le consulat général ; d'autres commencent sous le consulat général de Johannesburg et ont été clos après la Seconde guerre mondiale. Pour les registres qui sont à cheval sur deux périodes ou sur deux fonds, il a été convenu de les placer dans le fonds qui voit se terminer ces documents et d'indiquer dans le fonds où le document a commencé la cote du document par une note. Un autre problème est survenu lors du classement des archives du consulat général de France à Johannesburg et de la légation de France à Pretoria. Lors du passage du consulat à la légation, malgré le déménagement du poste de Johannesburg à Pretoria, les archives n'ont pas été versées, ce qui peut s'expliquer par le fait que M. de SIMONIN, qui était consul général depuis 1933, a été chargé de la légation de France à Pretoria. Il n'a donc pas eu à remettre les archives du poste à son successeur. Ainsi plusieurs dossiers commencés sous le consulat se poursuivaient sous la légation, parfois sans grand rapport. Ce fut le cas pour un dossier intitulé « navigation aérienne » qui regroupait en réalité des affaires fort disparates. Il s'est donc avéré nécessaire de reconstituer ces dossiers, en essayant de nuire le moins possible au principe du respect des fonds. Le producteur des archives avait certes changé théoriquement, le consulat avait été remplacé par la légation, mais le personnel en poste était le même, et les affaires étaient de même nature.

Les éliminations ont porté sur les documents suivants : doubles, notes rendues inutilisables avec le temps.

INTERET DU FONDS POUR LA RECHERCHE

La guerre des Boers

Le consulat de France à Johannesburg a été touché par la guerre des Boers qui a opposé de 1899 à 1902 les Boers et les Anglais. Les archives qui se trouvent dans ce fonds complètent les archives du consulat de Pretoria. Les deux postes ont été chargés de protéger les intérêts des Français en Afrique du sud, notamment les intérêts économiques. Ce fonds montre en particulier les dommages matériels qu'ont subi les Français. Un dossier concernant la situation des mines pendant la guerre permet de comprendre les investissements qu'avaient fait de nombreux Français dans les compagnies minières, et la crainte de voir leur source de revenus disparaître avec la guerre et la fermeture des mines.

Relations avec Madagascar

Ce fonds offre de nombreux documents sur les rapports entre le consulat général et Madagascar, facilités par la proximité géographique entre l'Afrique du sud et Madagascar. Certains documents se rapportent aux relations commerciales entre Madagascar et l'Afrique du sud, notamment aux nombreux produits qui sont l'objet des échanges commerciaux entre les deux pays ; d'autres se rapportent aux questions politiques intéressant l'Afrique du sud et Madagascar, par exemple l'émigration des Boers à Madagascar après la guerre, ou bien le recrutement de Malgaches pour travailler dans les mines du Witwatersrand.

Colонie française en Afrique du sud

Les dossiers nominatifs de la série « Chancellerie » apportent des informations précieuses sur la colonie française vivant en Afrique du sud, et plus particulièrement au Transvaal. Il est question des raisons qui les ont poussés à émigrer, de leurs activités et de leur vie en Afrique du sud, des difficultés qui peuvent survenir. Ce sont des sources de tout premier ordre pour comprendre la vie de ces Français, qui, bien que peu nombreux par rapport aux Allemands ou aux Hollandais, cultivent leur identité propre.

Exploitation et industrie minière

La création du vice-consulat de France à Johannesburg a été motivée par la décision de défendre les intérêts français engagés dans l'exploitation des mines d'or nouvellement découvertes dans la région de Johannesburg à la fin des années 1880. Ce fonds offre de nombreux rapports du consul sur l'exploitation des mines, le risque de voir les gisements s'épuiser, les différentes compagnies minières et bien d'autres choses encore. Ces documents sont d'une importance considérable et mettent en relief le rôle du consulat, chargé de protéger les intérêts français et de les conseiller au mieux pour la réussite de leurs affaires.

Ces orientations de recherche ne sont qu'un aperçu des divers documents contenus dans ce fonds, et dont l'exploitation est encore très limitée.

SOURCES COMPLEMENTAIRES

La présentation des sources complémentaires de ce fonds ne prétend pas être exhaustive, mais donner des indications sur les différents centres où d'autres documents, relatifs aux relations entre la France et l'Afrique du sud, peuvent être conservés. On trouvera toutefois indiqués par centre les différents fonds et les différentes séries qui pourront être consultés avec profit pour compléter les fonds de Pretoria et Johannesburg, ainsi qu'un certain nombre de cotes se rapportant précisément aux fonds anciens de Pretoria et Johannesburg.

CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES

Etat général des fonds, 1999, 174 p., dactylographié

Archives rapatriées des postes :

Le ministère des Affaires étrangères avait établi plusieurs postes consulaires en Afrique du sud, dont les archives sont conservées au CADN. Leur consultation ne pourrait qu'être bénéfique à tout lecteur cherchant des informations complémentaires sur les événements d'Afrique du sud. Ainsi, on pourra consulter avec profit les fonds suivants² :

PRETORIA, consulat (1887-1906) : Répertoire numérique, 2004.

PRETORIA, légation (1936-1942) : Répertoire numérique, 2004.

BLOEMFONTEIN, agence consulaire (1899-1915) : Répertoire numérique, 1993.

DURBAN, consulat (1890-1970) : état de versement, 1992 (actualisé en 1993 et 2003).

1-3	Correspondance générale avec le ministère des Affaires étrangères	1890-1954
13	Prince impérial : monument et commémoration	1938-1969
14	Création d'une ligne maritime entre Durban et Madagascar	1931
	Marine marchande : francisation	1930-1956
29	Seconde guerre mondiale : mobilisation, correspondance avec la légation	1939-1940
55	Syriens et Libanais : déclarations d'option	1937-1938
70	Personnel : auxiliaires	1933-1938
	Prises et remises de services	1893-1968
71	Fermeture du consulat le 1 ^{er} octobre 1940	1940
85*-98*	Registres d'enregistrement du courrier	1890-1943

² Pour les fonds de Durban et du Cap, certaines cotes ont été citées précisément, comme exemple, pour montrer quels documents contenus dans ces fonds pourraient compléter les archives du consulat de France à Johannesburg.

LE CAP, consulat : 66 cartons (1821-1946), série inventoriée.

7	Correspondance politique et commerciale, arrivée-départ : Projet de loi établissant un impôt sur les valeurs sud-africaines au porteur. Négociations commerciales entre la France et l'Union sud-africaine.	1912
8	Projet de création d'une ligne de navigation autour de l'Afrique	1913-1915
18	Vice consulat, puis consulat général (en 1898) de Pretoria. Agence consulaire (1896) puis vice-consulat (en 1897) de Johannesburg. Consulat général pour l'Afrique du sud (Johannesburg et Pretoria).	1887-1905 1896-1907 1915-1916
30	Affaires diverses : affaires commerciales : Vins et spiritueux. Madagascar	1907 1905
31	Correspondance avec l'Office national du commerce extérieur	1901-1916
43	Télégrammes arrivée-départ, correspondance politique : Dépêches du vice-consul au Cap et du consul à Johannesburg	1922-1935
47	Marine de guerre : escale du « Bougainville ».	1927
48	Syriens et Libanais : protection. Notes échangées entre le consul de France au Cap et le Ministre de France à Pretoria.	1920-1939 1939-1942

LONDRES, ambassade.

• <u>Série K</u> : « Fonds ancien des archives de l'ambassade de France à Londres ». 684 articles (1814-1919), inventaire dactyl. 3ème partie : Série Politique (1870-1919).	
568-575	Afrique australe anglaise et Transvaal. 1886-1912
• <u>Série CH</u> : « Chancellerie ». 628 articles (1867-1943), inventaire dactyl.	
61	Consulats du Cap, Pretoria et Johannesburg. Correspondance politique. Correspondance générale. Personnel. 1889-1930 1933-1958 1884-1936
62	Consulat de Durban. Correspondance générale et personnel. Agences consulaires (East London, Port Elizabeth, Kimberley, Simonstown, Zomba, Bulawayo). 1912-1930 1930-1940 1902-1929
600	Aviation. [...] Ligne aérienne Tananarive-Broken Hill. 1934
• <u>Série B</u> : 347 cartons (1914-1921), répertoire numérique, 1989.	
260	Alsaciens-Lorrains ; dossier général. 1916-1920
261	Sujets ottomans ; Syriens ; Libanais ; Arméniens. 1914-1920
310	Dossiers de dons pour les familles. N° 67 : fonds de secours du maire de Stellenbosch (Afrique du sud) ; comité des Dames. 1916

• <u>Série C</u> : 836 cartons (1921-1940), répertoire numérique, 1989.		
121	Relations de l'Allemagne avec l'Afrique du sud.	1935-1939
508-509	Afrique australe anglaise ; dossier général.	1920-1930
510	Afrique australe anglaise ; dossier général. Union sud-africaine ; dossier général.	1930-1933 1934-1938
511	Afrique du sud ; dossier général. Protectorats de l'Afrique australe ; sud-ouest africain et Bechuanaland.	1938-1940 1921-1939
	Voyage de M. Pirow en Afrique.	1938-1939

LOURENÇO MARQUES, consulat (1856-1942) : 3 cartons, répertoire numérique détaillé, 1988.

TANANARIVE, ambassade (1897-1985) : 476 articles, répertoire numérique, 1999.

Archives de l'administration centrale :

UNIONS INTERNATIONALES, 1^{er} VERSEMENT.

Série C. Propriété industrielle et littéraire

Propriété industrielle.		
78	Possessions britanniques : Afrique, Amérique, Canada, Asie, Australie, Transvaal.	1878-1921

Série Y. Conventions consulaires et d'établissement

1380	Questions d'établissement. Turquie et Union sud-africaine	1930-1939
------	---	-----------

COMPTABILITE

Immeubles (1765-1975).

1367	Pretoria : consulat.	1898-1924
------	----------------------	-----------

Immeubles à l'étranger.

336	Pretoria : vente de l'immeuble du consulat.	1902-1926
-----	---	-----------

PERSONNEL ET AGENCES CONSULAIRES

Agences consulaires supprimées avant 1920.

18	Grande Bretagne et possessions anglaises : [...] Bloemfontein, [...].	
----	---	--

Correspondances antérieures à 1920.

60	Union sud africaine. Uruguay. Venezuela	fin XIXème-1919
----	---	-----------------

Correspondance des postes, dépêches, minutes.		
263	République sud africaine : Pretoria	1880-1909
296	[...] Johannesburg	1910-1920

ARCHIVES DIPLOMATIQUES CONSERVÉES AU QUAI D'ORSAY

Etat général des inventaires des archives diplomatiques, Paris, 1987.

1. Correspondance politique

Correspondance politique et commerciale (1897-1918)

Transvaal-Orange, Nouvelle Série.

Afrique australe anglaise, Nouvelle Série.

Union sud africaine, Nouvelle Série.

2. Correspondance consulaire et commerciale

Correspondance de la sous-direction commerciale

Négociations commerciales. Transvaal

Série A. 1902-1907

Conseillers du commerce extérieur.

242-2 M. PAVIE - Johannesburg

1903-1905

Correspondance consulaire et commerciale (1793-1901)

t. 1	Consulat de Pretoria	1887-1895
t. 2	idem	1896-1901

3. Mémoires et documents

Afrique

103	Afrique australe. [...]. Reconnaissance de la République d'Orange. Protectorat sur les Damaras. [...] Reconnaissance de la République méridionale	1862-1870 1864-1865
-----	--	------------------------

	(Transvaal).	1869
	Annexion [...] du Transvaal.	1877
	Rapport sur le Transvaal par Tromp.	1876
	Conventions entre le Transvaal et l'Angleterre du 3 août 1881 et du 27 février 1884.	
	Négociations commerciales avec le Transvaal.	1885
	[...] Traité de commerce entre la France et le Transvaal.	1887
140	Afrique australe.	
	[...] Affaires du Transvaal et du Swaziland. Prétentions anglaises au nord de la République sud africaine [...].	1889
	[...] Affaire du Transvaal	1890
	[...] Affaire du Transvaal. Convention du 2 août entre la Grande Bretagne et la République sud africaine relative au Swaziland.	1891
	[...] Affaires du Transvaal, du Swaziland. Convention du 8 novembre 1893 entre la Grande Bretagne et la République sud africaine. Affaires du sud-africain.	1892
	[...] Différend entre le Transvaal et la Grande Bretagne au sujet du Swaziland. Campagne contre les tribus nègres du nord du Transvaal.	1893
	[...] Inauguration du chemin de fer de Pretoria. Concessions à Madagascar demandées par les Anglais au Transvaal. Mouvement organisé à Johannesburg contre le gouvernement.	1894

4. Affaires politiques diverses

Afrique

18	Afrique australe. Transmission de documents. Protestation de la République sud africaine contre la convention Moffat.	1889
	[...] Absence de M. AUBERT, consul à Pretoria.	1890
	Titre de l'argent français à Pretoria. [...] Projet d'expédition des Boers dans le Banyaland.	1891
	Emprunt du Transvaal.	1892
	[...] Accord entre l'Angleterre et le Transvaal.	1893

5. Série K. Afrique (1918-1940)

Sous-série Union sud-africaine

6. Société des nations.

I. Secrétariat général

Sous-série IB. Organisation de la SDN

117	Candidatures aux sièges non permanents : Afrique du sud [...].	1922-1939
732	Sous-série IH. Arbitrage-sécurité-désarmement. Arbitrage : art. 36 du statut de la C.P.J.I. Position des pays. Afrique du sud à Hongrie.	1921-1940
1072	Sous-série II. Désarmements Armement des différents pays. Grande-Bretagne [...] Défense impériale (attitude de l'Afrique du sud), [...].	Juillet 1934- mars 1935
1093	Armement des différents pays. Union sud-africaine [...].	1924-1935
1953	Sous-série IX. Dossiers géographiques Afrique du sud. Statut des Indiens, immigration, législation du travail ; politique de l'Afrique du sud, notamment à l'égard de la SDN ; intérêts français (dépêches retransmises du Cap et de Calcutta).	1926-1938

7. Guerre 1939-1945.

	<u>Correspondance politique et commerciale, t. 1 : Londres-Alger</u>	
125	Politique extérieure du CNF Afrique du sud. Dossier général (voyage du général Sicé, rupture avec Vichy, reconnaissance du CNF).	1942-1943
204-205	Politique extérieure des puissances Afrique du sud. Dossier général (gouvernement, questions économiques, informations, propagande du comité).	1940-1943
339-342	Représentants et délégués du CNF à l'étranger Afrique du sud. Dossier général.	1940-1943
366-367	Comités Union sud-africaine. Dossier général.	1940-1943
440	Questions militaires Volontaires. Afrique du sud.	1941-1943
	<u>Sous série Vichy. Relations commerciales.</u>	
472	Généralités.	1941-1943
473	Cargaisons et navires saisis : dossier général « Ville de Strasbourg », navire français. « Ville de Majunga » et « Ville de Tamatava », navires français.	1941-1942 1941 1941

	« Jean L.D. » et « Sontay », navires français. Cargaison du navire yougoslave « Triglow » (écrit aussi 'Triglav'). Cargaison du « Selandia » navire ex-danois battant pavillon français. Rapatriement de l'équipage du « Charles L.D. ».	1941 1940-1941 1941-1943 1941
555	Dossiers généraux	
590	Attachés commerciaux. Union sud-africaine. Encaisse des chancelleries. Union sud-africaine.	1942-1943 1940-1942
108-112	<u>Sous série Vichy. K. Afrique</u> Afrique du sud	1940-1944
104	<u>Sous série Service des œuvres françaises à l'étranger.</u> Œuvres diverses.	
122	Livres : Grande-Bretagne et possessions britanniques. Revues : Union sud-africaine.	1943-1944
71H	Enseignement. Union sud-africaine : bourses, Amitié française.	1940-1944

CENTRE DES ARCHIVES D'OUTRE-MER

MADAGASCAR

Série D : Politique et administration générale

Sous-série 6 D : Dossiers divers de la direction des Affaires politiques et de l'administration générale.

6 (1) D 33	Consulats de France en Union sud-africaine : Correspondance entre le consul général de France à Johannesburg et le gouvernement général : rapport publié par le département des mines et de l'industrie de l'Union sud-africaine sur la conférence économique de Tananarive de 1923.	1905-1934
	Correspondance entre le consul de France à Pretoria et le gouvernement général : renseignements sur l'Union sud-africaine et le Transvaal	1899-1917
6 (3) D 21	Relations économiques Relations maritimes entre Madagascar et l'Afrique du sud. Rapport sur les relations commerciales entre Madagascar et l'Union sud-africaine. Rapport sur les relations maritimes entre Madagascar et	1929-1935 1929 1929

	l'Afrique du sud.	
	Mission sud-Afrique. Présentation d'échantillons : compte-rendu de la mission, articles de presse.	1929-1935
6 (3) D 22	Divers	
	Rapport de mer du commandant de l'aviso « Antares » relatif à la chasse à la baleine dans les mers baignant les côtes de Madagascar : note sur les Kerguelen, Crozet, Saint-Paul, Amsterdam et la terre Adélie.	1930
	Liaison maritime entre Madagascar et l'Afrique du sud.	1933
6 (5) D 10	Emigration-Immigration :	
	Emigration malgache hors de la colonie :	
	Recrutement de travailleurs pour l'Afrique du sud.	1903-1907
	Recrutement de travailleurs pour les mines du Transvaal.	1908
6 (5) D 16	Immigration boer à Madagascar :	1902-1907
	Question de principe. Naturalisation. Concession.	1903-1907
	Correspondance relative aux Boers à Madagascar.	1902-1903
	Demande de concession du Pooy et Bly.	1902
	Projet d'émigration à Madagascar du colonel Trichard.	1902-1903
	Mission Reitz, ancien secrétaire d'Etat au Transvaal.	1902
	Mission du général Moritz et du commandant Van Brummeler.	1903
6 (9) D 13	Rapports sur la mission effectuée en Afrique du sud par le capitaine Lopez, officier d'ordonnance du général Gallieni, et par le vétérinaire Grandmargin :	
	Etude de relations commerciales entre Madagascar et l'Afrique australie.	
	Examen de la législation appliquée en Afrique australie pour l'importation du bétail malgache.	
	Etude des épizooties sévissant en Afrique du sud.	
	Elevage du mouton et de l'autruche.	
	Etude de la législation minière en Afrique du sud.	1905

ARCHIVES NATIONALES

FAVIER Jean (dir.), *Etat général des fonds 1789-1940*, t. II., Archives nationales, 1978, 656 p.

Série F : Versements des ministères

F¹² : Commerce et industrie

7029-7284	Rapports commerciaux des consuls de France à l'étranger	1809-1920
7438	Réforme des consulats	
8851-9046	Pays étrangers : négociations économiques avec la France,	1817-1934

	documentation économique, tarifs douaniers, (par ordre alphabétique de pays)	
9108	Rapports sur la création ou la suppression des postes consulaires	1908-1918
9138-9173*	Office national du commerce extérieur	1897-1934
9177-9182	Conseillers du commerce extérieur : dossiers généraux et fiches signalétiques	1898-1930
9183-9198	Attachés commerciaux : dossiers généraux et dossiers individuels	1875-1937
9203-9284	Renseignements économiques fournis par les attachés commerciaux (par ordre alphabétique de pays)	1910-1938
9285-9302	Office national du commerce extérieur	1911-1922
9648-9916	Office national du commerce extérieur : correspondance générale avec les agents diplomatiques français, les entreprises industrielles ou commerciales et les particuliers	1911-1922, 1937

ARCHIVES NATIONALES D'AFRIQUE DU SUD

On peut commencer une recherche dans les archives de l'Afrique du sud par le site Internet :
<http://www.national.archives.gov.za/>

En effet, les bases de données sont accessibles à toute personne voulant faire des recherches.

SOURCES IMPRIMEES

Annuaire diplomatique et consulaire, Paris, Berger-Levrault, 1859-1920, Imprimerie nationale.

Annuaires diplomatiques et consulaires, Paris, Imprimerie nationale, 1920-1956.

BIBLIOGRAPHIE

Histoire des archives du ministère des Affaires étrangères

Les archives du Ministère des Relations extérieures depuis les origines. Histoire et guide, Paris, Imprimerie nationale, 1985, 2 tomes.

BASCHET Armand, *Histoire du dépôt des archives des Affaires étrangères*, Paris, Plon, 1875, 590 p.

COURCELLES Dominique de, POZZO DI BORGO Cécile, « Les archives du ministère des Relations extérieures : structure et organisation », *La Gazette des archives*, 4è trim., 1982, n°2, pp. 249-261.

DETHAN Georges, « Les archives des Affaires étrangères », *French Historical Studies*, 1965, vol. IV, n°2.

Le corps diplomatique et consulaire français

1. Ouvrages généraux

BAILLOU Jean (Dir.), *Les Affaires étrangères et le corps diplomatique français*, Paris, éd. du C.N.R.S., 1984, 2 vol.

BAILLOU Jean, PELLETIER Pierre, *Les Affaires étrangères*, Paris, PUF, 1962, 379 p.

CHAZELLE Jacques, *La Diplomatie*, Paris, PUF, 1962.

KESSLER Marie-Christine, *La politique étrangère de la France*, Paris, Presses de Sciences po, 1998, 498 p.

PANCRAZIO Jean-Paul, *Dictionnaire de la diplomatie*, Clermont-Ferrand, éd. Micro buss, 1998, 697 p.

2. Manuels de droit consulaire

Les Attributions des consuls, Paris, ministère des Affaires étrangères, 1947, 29 p.

CLERCQ Alexandre de, VALLAT Charles de, *Formulaire des chancelleries diplomatiques et consulaires suivi du tarif des chancelleries et du texte des principales lois, ordonnances, circulaire et instructions ministérielles relatives aux consulats*, 7è éd. mise à jour par J. de CLERCQ, 3 tomes, Paris, Pédone, 1909.

PILLAUT Julien, *Manuel de droit consulaire*, 2 tomes, Paris, Berger-Levrault & Cie, 1910-1912.

VERDIER Abel, *Manuel pratique des consulats*, 5è éd. entièrement revue et corrigée, Paris, Imprimerie nationale, 1980.

Histoire de l'Afrique du sud

1. Ouvrages généraux

JOLLY Jean, *Histoire du continent africain des origines à nos jours*, 2 vol., Paris, l'Harmattan, 1989, 191 p.

JOOS Louis, *Histoire de l'Afrique du sud*, Paris, éd. du Centurion, 1965, 343 p.

LACOUR-GAYET Robert, *Histoire de l'Afrique du sud*, Paris, Fayard, 1970, 487 p.

2. Ouvrages sur la guerre des Boers

FELIX G., *Le colonel de Villebois-Mareuil et la guerre sud-africaine*, Tours, Alfred Cattier éditeur, 1908, 304 p.

LUGAN Bernard, *Le La Fayette de l'Afrique du sud, colonel de Villebois-Mareuil*, Paris, éd. du Rocher, 1990, 325 p.

WET Charles de, *Trois ans de guerre*, Paris, éd. Félix Juven, 556 p.

3. Ouvrages sur l'Empire britannique

BERRIEDALE KEITH Arthur, *Speeches and documents on the British dominions, 1918-1931. From self-government to national sovereignty*. London, Oxford University Press, 1934, 501 p.

CROCKAERT Jacques, *Histoire de l'Empire britannique*, Paris, Flammarion, 1947, 589 p.

HALEVY Elie, *L'Angleterre et son Empire*, Paris, Pages libres, 1905, 126 p.

4. Ouvrage sur les missions religieuses

CUSSAC Jules (Père), *Un géant de l'apostolat : le cardinal Lavigerie*, Paris – Toulouse, Procure des Pères Blancs, 1940, 189 p.

PIOLET Jean-Baptiste (Père) (Dir.), *La France au dehors, les missions catholiques françaises au XIX^{ème} siècle*, t. 5 : l'Afrique, Paris, Armand Colin, 1903.

VAULX Bernard, *Histoire des missions catholiques françaises*, Paris, Fayard, 1951, 553 p.

5. Autres ouvrages

FURON Raymond, *Les ressources minérales de l'Afrique*, 2^è éd, Paris, Payot, 1961, 284 p.

LUGAN Bernard, *Atlas historique de l'Afrique des origines à nos jours*, Paris, éd. du Rocher, 2001, 269 p.

LUGAN Bernard, *Ces Français qui ont fait l'Afrique du sud*, Paris, Bartillat, 1996, 430 p.

**HISTORIQUE DES POSTES CONSULAIRES FRANÇAIS EN AFRIQUE
DU SUD
(1887-1942)**

1. Consulat et consulat général de Pretoria (1883-1906)

Année	Titulaires
1887-1888	AUBERT, vice-consul
1889-1892	AUBERT, consul chargé du vice-consulat
1893-1897	AUBERT, consul
1898	AUBERT, consul chargé du consulat général
1899-1902	AUBERT, consul général
1903	/
1904-1906	CHEVALLEY, consul général

2. Vice-consulat de Johannesburg (1896-1906)

Année	Titulaires
1896	BOBOT-DESCOUTURES, consul
1897	DURAND, consul
1898-1900	COLOMIES, consul
1902-1903	/
1904-1905	AMYOT, vice-consul
1906	AMYOT, consul

3. Consulat général de France à Pretoria et Johannesburg (1907-1921)

Année	Titulaires
1907-1908	CHEVALLEY, consul général
1909	CHEVALLEY, consul général TURQUET DE BEAUREGARD, vice-consul, chancelier
1910-1912	DEJOUX, consul général TURQUET DE BEAUREGARD, vice-consul, chancelier
1913	DEJOUX, consul général GENOYER, vice-consul chancelier
1914	DEJOUX, consul général GENOYER, chancelier
1918	RODDE, consul chargé du consulat général de France DE TERSANT, chancelier (abs)
1920	RODDE, consul général / chancelier
1921	RODDE, consul général BATEZAT, chancelier

4. Consulat de France au Cap

Année	Titulaire
1887	Comte de TURENNE d'AYNAC, consul
1888-1890	DE COUTOULY, consul DELAGE, chancelier
1891	LIVIO consul, DELAGE, chancelier
1892-1893	PERETTE, consul FRADIN de BELABRE, chancelier
1894	RAFFRAY, consul FRADIN de BELABRE, chancelier
1895-1898	RAFFRAY, consul RASETTI, chancelier

1899-1900	RAFFRAY, consul général FEER, chancelier
1902	RAFFRAY, consul général BROUZET, chancelier
1903	RAFFRAY, consul PAULY, chancelier
1904-1905	RAFFRAY, consul DUCHESNE, vice-consul, chancelier
1906	VOSSION, consul général PRICOT de Sainte-Marie, vice-consul, chancelier
1907-1908	LAURENT-COCHELET, consul général RIVIERE, vice-consul, chancelier
1909-1914	JORE, consul général RIVIERE, vice-consul, chancelier
1918-1920	De FERRY de FONTNOUVELLE, chancelier chargé du vice-consulat
1921	SUZOR, consul

5. Consulat général de France à Johannesburg et au Cap (1922-1936)

Année	Titulaires	
	Johannesburg	Le Cap
1922-1923	DE FRANCQUEVILLE, consul général BATEZAT, chancelier	SUZOR, consul chargé de la chancellerie
1924-1925	GOIRAN, consul général BATEZAT, chancelier	Idem
1926	FEER, consul général REVELLI, chancelier SIMON, attaché commercial	BATEZAT, chancelier
1927-1928	GOIRAN, consul général REVELLI, chancelier SIMON, attaché commercial	Idem

1929-1930	FEER, consul général REVELLI, chancelier SIMON, attaché commercial	Idem
1931	FEER, consul général RATTON, chancelier PETTIT, attaché commercial	Idem
1932	/ consul général RATTON, chancelier PETTIT, attaché commercial	Idem
1933	DE SIMONIN, consul général RATTON, chancelier PETTIT, attaché commercial	Idem
1935	DE SIMONIN, consul général chargé d'affaires RATTON, vice-consul, percepteur	BATEZAT, vice-consul, percepteur
1936	DE SIMONIN, consul général chargé d'affaires RATTON, vice-consul, chargé de la chancellerie	BATEZAT, vice-consul, chargé de la chancellerie

6. Légation de France à Pretoria (1937-1942)

Année	Titulaires
1937-1938	DE SIMONIN, ministre plénipotentiaire DE VERNISY, attaché de consulat
1939	DE SIMONIN, ministre plénipotentiaire HENRY, attaché au consulat
1941	DE SIMONIN, ministre plénipotentiaire DE LAIGUE, attaché au consulat
1942	Colonel PECHKOFF, délégué

7. Vice-consulat de France à Johannesburg (1937-1942)

Année	Titulaires
1937-1938	RATTON, vice-consul DE LEDERLIN, attaché commercial
1939	RATTON, vice-consul DE LEDERLIN, attaché commercial
1941	LE FORESTIER, vice-consul DE LEDERLIN, attaché commercial
1942	/

8. Personnel consulaire en poste à Durban, East London, Port Elizabeth

Années	<u>Durban</u>	<u>Port Elizabeth</u>	<u>East London</u>
1887-1889	SNELL, agent consulaire	CHABAUD, agent consulaire	/
1890-1894	DAUSSEING, vice- consul	Idem	/
1895-1899	DAUSSEING, consul chargé du vice-consulat	Idem	/
1900	Idem	/	/
1902	Idem	CASALIS, gérant	/
1903	Idem	WEBB, agent consulaire	/
1904-1905	RODDE, vice-consul	/	CARRINGTON, agent consulaire
1906	RODDE, consul chargé du vice-consulat	SEARLE, agent consulaire	Idem
1907-1910	FEER, vice-consul	Idem	Idem
1912-1913	ANDRE, vice-consul	Idem	Idem
1914-1918	NICAULT, vice-consul	Idem	Idem
1920	ARMAND, chancelier chargé du vice-consulat	Idem	Idem

1921-1923	ARMAND, consul	Idem	Idem
1924-1927	TREMOULET, consul	Idem	Idem
1928-1933	FLICHE, consul	Idem	Idem
1934-1939	VACHER-CORBIERE, consul	Idem	Idem
1941-1942	/	Idem	Idem

SOMMAIRE

Cotes

Première partie : vice-consulat de France à Johannesburg (1896-1906)

DOSSIERS THEMATIQUES	1-2
GUERRE DES BOERS.....	1
MINES D'OR	2
CHANCELLERIE	3-5*
ENREGISTREMENT DE LA CORRESPONDANCE	6*-11*

Deuxième partie : consulat général de France en Afrique du sud (1906-1936)

CORRESPONDANCE CHRONOLOGIQUE.....	12-18
MINISTÈRE DES AFFAIRES ETRANGERES	12-17
AUTORITES DE MADAGASCAR	1831
MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTERIEURES DE L'UNION SUD AFRICAINE.....	132
ORGANISATION ET ACTIVITE DU POSTE	19-25
REPRÉSENTATION CONSULAIRE FRANÇAISE EN AFRIQUE DU SUD	19
PERSONNEL	1932
COMPTABILITÉ	19
BIBLIOTHÈQUE ET ARCHIVES	19-20*33
COMMUNICATIONS	2133
RELATIONS AVEC LES AGENCES CONSULAIRES EN AFRIQUE	2233
PROTOCOLE	2234
RELATIONS AVEC LES COLONIES FRANÇAISES.....	23-2435
CHANCELLERIE	25-48*
ETAT CIVIL	25
NOTARIAT	2538
IMMATRICULATION.....	26-30*38
NATIONALITE	31
CIRCULATION DES PERSONNES	3138
AFFAIRES MILITAIRES	31-3239
QUESTIONS SOCIALES	33-37
<i>Protégés français</i>	33-36
<i>Assistance</i>	37
<i>Rapatriements</i>	37
AFFAIRES JUDICIAIRES ET CONTENTIEUX.....	41-39
<i>Actes judiciaires</i>	41
<i>Successions</i>	38
<i>Recouvrement de créances</i>	42
<i>Contentieux et litiges</i>	39
NAVIGATION MARITIME.....	3942

AFFAIRES DES ALSACIENS-LORRAINS	40
AFFAIRES DES « INDIGENES » (COMORIENS, MALGACHES, ...)	41-43*43
REGISTRES.....	44*-48*
QUESTIONS ECONOMIQUES ET FINANCIERES	49-64
SITUATION ECONOMIQUE ET FINANCIERE DE L'AFRIQUE DU SUD.....	49-54
RELATIONS ECONOMIQUES AVEC LA FRANCE	465-62
RELATIONS ECONOMIQUES AVEC MADAGASCAR.....	63-64
QUESTIONS POLITIQUES	65-66
UNION SUD-AFRICAINE	65
FRANCE	66
MADAGASCAR.....	6650
AUTRES PAYS	6650
AFFAIRES CULTURELLES SCIENTIFIQUES ET TECHNIQUES	67-70
MANIFESTATIONS CULTURELLES, SCIENTIFIQUES ET SPORTIVES EN AFRIQUE DU SUD.....	67
COOPERATION SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE	67
DIFFUSION CULTURELLE FRANÇAISE	67-69
ORGANISMES INTERNATIONAUX, EXPOSITIONS ET CONFERENCES.....	69-70
PRESSE ET INFORMATION.....	70
PRESSE ECRITE.....	70
RADIO.....	7053
ENREGISTREMENT DE LA CORRESPONDANCE.....	71*-83*

Troisième partie : vice-consulat de France à Johannesburg
(1936-19)

CHANCELLERIE	84*-89*
---------------------------	----------------

INVENTAIRE

Première partie :

**Vice-consulat de France à
Johannesburg**

(1896-1906)

DOSSIERS THEMATIQUES

1 Guerre des Boers

- Situation des mines pendant la guerre, protection des mines et des intérêts français : correspondance. **1900-1901**
- Organisation des secours, transmission de fonds, notamment aux « Ambulances françaises » : correspondance, coupures de presse, factures, rapport général des Ambulances françaises à Johannesburg. **1899-1901**
- Colonie française. **1899-1901**
- Approvisionnement pendant la guerre, réclamations de particuliers contre une proclamation du gouverneur militaire : correspondance (1900-1901).
- Protection des neutres : déclarations sous serment concernant les familles russes (1900).
- Inventaires des biens de Français (particuliers, sociétés et communautés) (1899-1901).

2 Mines d'or

- Renseignements économiques sur des sociétés minières : liste des compagnies affiliées à la Chambre des mines en 1898, correspondance. **1898**
- Rapports mensuels et annuels sur l'exploitation et les rendements des mines d'or pour les années 1902 à 1907 : correspondance avec la sous-direction des affaires commerciales. **1902-1907**
- Convocations aux réunions mensuelles de la chambre des mines du Transvaal, coupures de presse. **1906-1907**

CHANCELLERIE

- 3** Dossier individuel de Rémi LABIELLE³, prisonnier à Johannesburg, demande de rapatriement en France : correspondance. **1905-1906**

³ Le dossier de cet individu contient des informations médicales, sa communication est donc réservée.

CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES

INVENTAIRE : Johannesburg, vice-consulat, 1896-1906
295PO/1

4*	Registre des actes de dépôt et des retraits (26 avril 1897-28 octobre 1901)	1897-1901
5*	Actes de soumission des déserteurs (25 août 1898-16 octobre 1901)	1898-1901

ENREGISTREMENT DE LA CORRESPONDANCE

6*	Répertoire alphabétique de la correspondance	1901-1905
7*	Correspondance arrivée	1897-1905
8*-11*	Correspondance départ	1896-1905
8*	Janvier-26 décembre 1896	
9*	27 décembre 1896-janvier 1897	
10*	3 février 1897-31 décembre 1898	
11*	5 janvier 1899-29 novembre 1905	

Deuxième partie :

**Consulat général de France en
Afrique du sud,**

**A Pretoria et Johannesburg
(1906-1921)**

**A Johannesburg et au Cap
(1921-1936)**

CORRESPONDANCE CHRONOLOGIQUE**12-17 Ministère des Affaires étrangères**

12	Cabinet du Ministre Arrivée (16 avril 1908-11 novembre 1911) Départ (25 mai 1909-13 octobre 1913)	1908-1913
	Direction des affaires politiques et commerciales Arrivée (12 mars 1909-7 novembre 1912) Départ (4 janvier 1909-17 décembre 1912)	1909-1935
13	Arrivée-départ (10 juillet 1925-9 janvier 1933)	
14	Arrivée (26 janvier 1933-28 septembre 1935)	
15	Départ (6 février 1933-21 décembre 1935)	
16	Sous-direction des relations commerciales Arrivée-départ (25 août 1926-27 décembre 1933) Arrivée (30 décembre 1933-14 février 1935) Départ (8 janvier 1934-28 décembre 1934)	1926-1935
17	Direction des affaires administratives et techniques Arrivée (15 juin 1910-12 novembre 1912) Départ (20 juillet 1909-8 décembre 1911)	1909-1912
	Bureau du départ et de l'arrivée des correspondances Départ (27 juin 1909-31 décembre 1909)	1909
	Service du personnel et de la comptabilité Arrivée-départ (11 mars 1930-18 décembre 1935).	1930-1935

18 Autorités de Madagascar

	Gouvernement général Arrivée (12 janvier 1908-25 octobre 1911) Départ (17 janvier 1908-29 novembre 1911) Arrivée-départ (28 décembre 1911-4 octobre 1915)	1908-1915
	Autres autorités : Imprimerie officielle de Tananarive, Chambre consultative de Commerce Arrivée (8 novembre 1907-19 mars 1909) Départ (31 août 1908-17 mai 1909)	1907-1909
	Particuliers Arrivée-départ (28 novembre 1908-8 août 1911)	1908-1911

18 (suite) Ministère des Affaires extérieures de l'Union sud africaine

Arrivée-départ (16 octobre 1934-6 décembre 1935)

1934-1935

ORGANISATION ET ACTIVITE DU POSTE

19 Représentation consulaire française en Afrique du sud

Projet de réorganisation des circonscriptions consulaires : correspondance, coupures de presse (1912-1916). Etablissement de relations diplomatiques entre la France et l'Afrique du sud, accréditation de M. de SIMONIN en tant que chargé d'affaires du gouvernement français auprès du gouvernement sud-africain à Johannesburg (1932-1934).

1912-1934

Personnel

Remise de service du consulat de Johannesburg.

1930-1932

Remise de service du consulat général par M. GOIRAN, consul général sortant, à M. FEER, consul général nouvellement nommé : procès-verbaux de remise, note, état de caisse (25 février-25 mars 1930). Remise de service du consulat général par M. FEER, partant à la retraite, à M. RATTON, vice-consul de France à Johannesburg : correspondance, procès-verbaux de remise (4 août-7 septembre 1932).

1916-1932

Personnel du consulat de Johannesburg, consuls.

Dossiers nominatifs : FEER Emile, consul général de France à Johannesburg (1930-1932) ; GOIRAN Joseph, consul général de France à Johannesburg (1925-1930) ; JORE Emile, nomination en tant que consul au consulat général de Johannesburg (1916).

1912-1935

Agents du consulat.

Enquête sur le personnel des postes de Johannesburg et du Cap : réponses au questionnaire (1921). Dossiers nominatifs : BEURNEL Louis, chancelier substitué (1912-1919) ; COHEN Enid, commis-auxiliaire au consulat général de France (1929-1930) ; LONGHMAN Kathleen, cessation d'activité suite à une maladie (1912) ; REVELLI Yves, chancelier du consulat général (1925-1930) ; WOODHOUSE Emily, employée au consulat de France (1934-1935).

19 (suite) Attachés commerciaux.**1925-1935**

Dossiers nominatifs : SIMON Georges, agent commercial chargé des fonctions d'attaché commercial : correspondance (1925) ; PETTIT André, attaché commercial près du consulat général : correspondance, coupure de presse (1930-1935).

Conseillers du commerce extérieur.**1908-1930**

Nomination des conseillers du commerce extérieur : circulaires (1908, 1925). Dossiers nominatifs : DREYFUS Georges (1909) ; LANDRIEUX René (1910) ; LAVERSANNE Jean (1930) ; ROUHIER Méé-Louis (1929).

Personnel des autres postes consulaires.**1928-1932**

FLICHE Henri, consul de France à Durban : correspondance (1928). Déclaration de la naissance de son fils, litige avec les autorités sud-africaines : correspondance (octobre 1931-janvier 1932).

Comptabilité

Traitements de M. BRUNSCHWIG (chancelier intérimaire pendant la Première guerre mondiale), demande de régularisation.

1914-1915**Bibliothèque et archives**

Réception de l'annuaire Didot-Bottin

1911-1912**20***

Répertoire général établi à partir des registres d'enregistrement de la correspondance et de différents registres de chancellerie (immatriculation, état-civil, actes notariés et autres).

[1908-1911]**21****Communications**

Valises diplomatiques entre l'Union sud-africaine, la France et la Grande-Bretagne, réglementation (1934-1935) ; échange de mandats postaux entre la France, l'Algérie et l'Union sud-africaine, signature d'une convention (1933-1935).

1933-1935**22****Relations avec les agences consulaires en Afrique**

Agence consulaire à Bulawayo.

1914-1917

Correspondance générale : notification des instructions du département concernant le tarif des chancelleries, régularisation

22 (suite) des frais de chancellerie, demande de renseignements pour la délivrance de certificats de protection à des particuliers (1914-1917).

Agence consulaire à Bloemfontein.

1902-1917

Correspondance générale : recherches dans l'intérêt des familles, notification des instructions du département concernant le tarif des chancelleries, régularisation des frais de chancellerie (1902-1914) ; fermeture de l'agence consulaire de Bloemfontein (1914-1917).

Consulat du Cap.

1933

Instructions données par le consul général de France en Afrique du sud pour une liaison plus complète entre le poste du Cap et celui de Johannesburg (1933).

Protocole

Instructions.

1930-1935

Réglementation du protocole diplomatique (1930-1935).

Priviléges et immunités.

1934

Demande de renseignements sur les immunités fiscales des agents diplomatiques en France et en Afrique du sud (1934).

Corps consulaire et diplomatique de la circonscription.

1912-1935

Liste des représentants diplomatiques et consulaires en Union sud-africaine au 1^{er} novembre 1935 ; remise de service du consulat de Russie à M. J. F. MOORE (1912) ; réinstallation d'un personnel consulaire suisse à Pretoria et Johannesburg, demande de renseignements du ministre de Suisse à Londres (1915) ; correspondance avec le doyen du corps diplomatique (1934-1935).

Manifestations et cérémonies.

1934-1935

Invitations adressées au chargé d'affaires de France à des fêtes, cérémonies, réceptions par les autorités locales sud-africaines : gouverneur général, Rotary Club, Comité Kruger, municipalité de Pretoria, Croix Rouge, associations culturelles et autres (1934-1935) ; fête nationale française, organisation des réceptions (1934-1935).

Décorations et distinctions françaises.

1915-1936

Correspondance générale : médaille de la Reconnaissance française, création de la distinction (1917) ; médaille d'honneur

22 (suite)

des épidémies, instructions pour la proposition des candidatures (1920).

Dossiers nominatifs : ASCHBAR Père, nomination au grade d'officier de l'Instruction publique (1929) ; BIRBEL G. L., nomination au grade d'officier d'Académie (1927-1929) ; CARRINGTON John, proposition pour les palmes d'officier de l'Instruction publique (1931-1932) ; DALY Alexandre, proposition pour les palmes d'officier d'Académie (1933) ; FEER Emile, nomination au grade d'officier de la Légion d'honneur (1931) ; RATTON, nomination au grade de chevalier de la Légion d'honneur (1931) [inclus dans le dossier de M. FEER] (1931) ; GRASSET Edmond, proposition pour les palmes d'officier d'Académie (1933) ; GUILLEME Monseigneur, nomination au grade de chevalier de la Légion d'honneur (1935-1936) ; LEVY Emile, nomination au grade de chevalier de la Légion d'honneur (1928) ; LEVY Raoul Edmond, proposition pour une décoration coloniale (1932-1934) ; MAC VITTY, proposition pour la Croix de la Légion d'honneur (1933) ; NAUDIN Ferdinand Paul, proposition pour la décoration du Mérite agricole (s. d.) ; NAUTA, proposition pour les palmes d'officier de l'Instruction publique (1915-1917) ; PAOLA Joseph, remise d'un brevet du "Mérite libanais" (1930-1934) ; PONSON Gaston Frédéric, proposition pour les palmes d'officier d'Académie (1933), demande pour obtenir la Croix de la Légion d'honneur (1934) ; RATTON⁴ ; RAYNES Dr Maitland Ambrose, proposition pour les palmes d'officier d'Académie (1933) ; SEARLE James, nomination au grade d'officier de l'Instruction publique (1926, 1931-1932) ; SHEDROW Dr Adolphe, proposition pour la rosette de l'Instruction publique (1931-1932) puis pour la distinction d'officier d'Académie (1935-1936) ; SMOL Bernard, proposition pour la Croix de la Légion d'honneur (1928-1929) ; WAEGENAERE Victor de, proposition pour la Croix de la Légion d'honneur (1932-1933) ; WALE S. M., nomination au grade d'officier de l'Instruction publique (1928-1930).

Relations avec les colonies françaises

23

Afrique Equatoriale Française (AEF).

1931-1934

Besoin en main d'œuvre du Congo, rectification (1931). Chasse et film du gros gibier et des éléphants en AEF, demande de renseignements : correspondance (1933-1934).

Afrique Occidentale Française (AOF).

1932-1935

Rapport d'une mission sud-africaine en Australie pour l'étude des espèces d'eucalyptus, transmission du rapport au gouvernement

⁴ Voir le dossier nominatif FEER.

23 (suite)

général de l'AOF (1932-1933). Exportation de bois ivoirien en Union sud-africaine, mise en place des échanges : correspondance, notes, traites, factures, état des dépenses (1932-1934). Exportation en Afrique du sud de produits d'AOF (1934). Recommandation de l'amiral EVANS auprès du gouvernement général de l'AOF (1934). Réglementation de l'industrie diamantifère en Afrique du sud, demande de renseignements (1934-1935). Mission de M. MONDON, organisation d'échanges commerciaux entre l'Union sud-africaine et l'AOF (1935).

Cameroun

1935-1936

Organisation d'échanges commerciaux entre le Cameroun et l'Union sud-africaine, préparation de la mission de M. DUGAST (1935-1936) ; compte-rendu de la mission (1936). Préparation du voyage en Union sud-africaine de M. JEANNIN, chef du service zootechnique du Cameroun (1935).

Iles Kerguelen, Iles Crozet

1923-1931

Prise de possession des îles Crozet par l'État français et réglementation de la pêche : correspondance (1923-1924). Société générale des îles Kerguelen, Saint-Paul et Amsterdam, réglementation de la pêche à la baleine et aux phoques, protection des intérêts français (1923-1928, 1930-1931).

Indochine

1930-1934

Mission commerciale sud-africaine en Indochine, organisation par M. PETTIT (attaché commercial) (1933-1934). Mission de propagande pour les produits indochinois en Afrique du sud, organisation (1933-1934). Importation de fruits en Indochine, réglementation (1934). Tourisme en Indochine, envoi de documents au consulat général (1934). ALBERT Ephraïm, demande de renseignements (1930-1931).

Iles Juan de Nova et Europa

1917

Dossier thématique général (1917).

24

Madagascar

1911-1935

Annonce de la prise et de la cessation de fonction du gouverneur général de Madagascar (1916-1930). Agences consulaires à Tananarive. Agence consulaire belge, nomination d'un nouveau représentant : correspondance (1911) ; agence consulaire japonaise, projet de création : correspondance (1934-1935). Nomination d'agents commerciaux de Madagascar en Union sud-africaine (1921). Echange d'ouvrages (1920-1921, 1929-1935).

CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES

INVENTAIRE : Johannesburg, vice-consulat, 1906-1936
295PO/1

24 (suite)

Régularisation comptable des échanges entre le consulat de Johannesburg et Madagascar (1924, 1932-1933). Lettres de recommandations de particuliers (1918-1935). Demande d'autorisation du consulat pour l'envoi d'une pension par le biais du consulat des Etats-Unis à des sujets ennemis résidant à Madagascar (1916). Mise en vente de remorqueurs, notification au consulat (1924). Demandes de renseignements sur différentes affaires : pêche dans les îles australes françaises (1930) ; presse sud-africaine (1930) ; ligne de navigation reliant l'Afrique du sud à Pointe-Noire (1934). Projet de conférences du consulat général de France en Afrique du sud sur Madagascar (1930).

Ile de la Martinique

1934

Importation de serpentaires en Martinique, demande de renseignements : correspondance (octobre-décembre 1934).

Ile de La Réunion

1908-1934

Correspondance générale avec le gouvernement et la chambre de commerce (1908-1916). Envoi des bulletins sanitaires de La Réunion au gouvernement de l'Union sud-africaine (1929-1930). Tourisme sur l'île de la Réunion, demande de renseignements (1934).

Haut-Commissariat de la République française en Syrie et au Liban

1925-1936

Questions politiques : circulaire sur le règlement de la question des biens des ressortissants syriens et libanais en Turquie (1933) ; évolution du mandat syrien et projet de traité franco-syrien, déclaration du Haut Commissaire (1933) ; réglementation sud-africaine sur les marchands ambulants (1935-1936) ; délivrance de certificats d'identité, instructions (1933). Questions administratives : envoi d'un exemplaire de la signature du commis de chancellerie du Haut Commissariat (1925) ; dossiers de particuliers : transmission d'actes judiciaires à des Libanais résidant en Afrique du sud (1931-1935) ; recommandation de M. Selim Torbey auprès du consul de France en Afrique du sud (1930).

Tunisie

1934-1935

Reproducteurs caprins angora sud-africains pour le gouvernement tunisien, achat (1934-1935).

CHANCELLERIE

25 **État civil**

Dossiers nominatifs : BOSCHER Sébastien Jean François, demande de son acte de décès (1917), transmission d'un fascicule de mobilisation (1912-1913) ; DUPONT François, Dominique, demande de son acte de décès (1912) ; PAREYT Marguerite, demande de son consentement pour le mariage de sa fille (1918) ; demande de renseignements la concernant (1910-1915) ; RENAUD Marie Andrée Olivia Félicie, copies de son acte de naissance et de son certificat de vie (1919).

1910-1919**Notariat**

Modèles d'actes notariés et d'actes divers.

[1894-1917]

Minutes d'actes divers.

1904-1918

Dossiers nominatifs : ANGOT, demande de procuration (1925-1929) ; LORRIAUX, demande de légalisation d'un acte notarié (1912).

1912-1929**Immatriculation**26*-29 **Registres des immatriculations****1897-1935**

26* 13 février 1897-28 février 1911. Comprenant aussi les personnes figurant sur les registres d'état civil et les personnes bénéficiant d'immatriculations provisoire (1911, 1914, 1916-1917)

27* 25 février 1911-27 avril 1920

28* 5 mai 1920-22 mai 1934

29* 22 mai 1934-12 juillet 1935

30* **Répertoire alphabétique des immatriculations et des certificats d'immatriculation.** **1887-1912**31 **Nationalité**

Dossier nominatif : CANTAL, demande de naturalisation pour ses enfants (1912).

1912**Circulation des personnes**Délivrance de visas, interdiction à l'encontre de particuliers (1935).
Dossiers nominatifs : WITTEHELL George, demande de passeport (1913) ; APPELBAUM Jacques, demande de visa pour se rendre en France (1934-1935).**1913-1935**

31 (suite) Affaires militaires

Première guerre mondiale.

1914-1920

Correspondance avec les Français au sujet de la mobilisation : correspondance avec des particuliers pour répondre à la mobilisation et aux demandes d'engagement faites par le gouvernement français (et le consul de France à Johannesburg), instructions du consul pour l'engagement dans l'armée (1914). Demandes d'engagement faites par des étrangers, dossiers nominatifs (1914-1915). Dossiers nominatifs de sujets français comprenant fascicules de mobilisation et correspondance (1905-1919). Recueil de souscriptions en faveur des soldats et de leurs familles pendant la Première guerre mondiale : correspondance, liste des souscriptions, reçus, coupures de presse, instructions (1915-1920). Dossiers nominatifs comprenant de la correspondance concernant la colonie française en Afrique du sud pendant la Première Guerre mondiale (1915-1916).

32 Marine nationale.

1920-1934

Escales des navires de guerre étrangers dans les ports sud-africains, réglementation (1924).

Visites de navires français : *Antarès*, visite en Afrique du sud en septembre, octobre, novembre 1932 ; visite au Cap en août 1930 ; désertion de deux matelots embarqués sur l'*Antarès* (janvier-mai 1931). *Bougainville*, escales du navire dans les ports sud-africains (1933-1934). *Duquesne*, croisière autour de l'Afrique entre février et août 1929 : photographies, menu ; décès du commandant de BOUCHERON : lettres de condoléances (mai-juillet 1929). *Jeanne d'Arc*, escale au Cap en janvier 1934. *Ville d'Alger*, naufrage au large de l'île de la Réunion (1920).

Dossiers nominatifs :

1904-1919

BERTHELOT Jean Marie, exemption au Conseil de révision (1913) ; BLANCHOT, soupçonné d'avoir déserté (1919) ; BRAYER Victor, amnistie accordée après insoumission (1904-1906) ; DELATROCHE Jean, remise d'un avis de dispense (1912) ; Du TOIT P. E., demande de renseignements pour intégrer l'armée française (1913) ; FATTICCI Jean, demande de libération du service national (1906) ; LEFEBVRE Albert, transmission de son fascicule de mobilisation (1913) ; PINPIN Joseph, transmission de son fascicule de mobilisation (1912-1913) ; RICHARD Albert, amnistie après désertion (1904), contentieux, soupçonné de se livrer à la traite des blanches (1906) ; ROBERT Louis, transmission de son fascicule de mobilisation (1912) ; ROY Angel, transmission de son fascicule de mobilisation (1912-1914) ; SCHMIDT Aristide, régularisation de sa situation militaire (1912-1914).

Questions sociales

- 33** Syriens, Libanais et Juifs ottomans, protégés français :
 Première guerre mondiale : Lettres de félicitations et dons pour les œuvres de guerre, (notamment pour la Société des femmes françaises) envoyés par la communauté syrienne en Afrique du sud (1914-1917). Correspondance avec l'agence consulaire de Bulawayo, instructions (1915) ; correspondance avec la municipalité de Johannesburg au sujet d'une pétition des Syriens maronites (1915). Dossiers de particuliers : demandes de renseignements, demandes de certificats de protection (1914-1918). Aspirations politiques des Syriens : correspondance avec "The Syrian catholic church" (1918-1919).
 Instructions et correspondance avec les autorités françaises et sud-africaines : protection des Israélites (1917-1919) ; protection des Syriens catholiques au Mozambique (1913) ; délivrance de passeports et de certificats de protection (1918-1925) ; admission des Syriens en Afrique du sud (1919).
 Dossiers de particuliers : demandes de passeports, autorisations pour quitter la Syrie ou l'Afrique du sud, demandes de certificats de protection, règlement de successions (1915-1924). **1914-1919**
- 34*** Registre d'enregistrement des Syriens et Libanais. **[1914-1920]**
- 35** Missions religieuses françaises, sous la protection du consulat :
 Première guerre mondiale : instructions du ministère des Affaires étrangères pour la mobilisation des Pères blancs (1916-1920) ; liste des missionnaires et de leurs affectations militaires (1916) ; demande de renseignements pour l'engagement des Pères blancs dans l'armée anglaise (1915).
 Dossiers par vicariat comprenant de la correspondance relative à la régularisation de la situation militaire des Pères blancs ainsi que les dossiers nominatifs des Pères blancs selon leur vicariat de rattachement : vicariat apostolique du Banguéolo (Rhodésie du Nord) de Mgr LARUE (1911-1923) ; vicariat apostolique du Nyassa (Nyassaland), de Mgr GUILLEME (1914-1922) ; vicariat apostolique du Chiré (Nyassaland), de Mgr AUNEAU (1909-1924) ; vicariat apostolique du Basutoland (Basutoland), de Mgr CENEZ (1914-1923) ; vicariat de Mgr STREICHER, en Ouganda (British East Africa) (1915-1916).
 Dossiers nominatifs des Pères Blancs classés par ordre alphabétique. **1915-1920** **1909-1924** **1914-1924**
- 36** Mission française au Basutoland. Célébration du centenaire de la mission (1933) ; immatriculation, instructions (1935) ; don de la chambre des Mines du Transvaal à la mission protestante française (1934) ; dossier personnel du père ELLENBERGER, remise du brevet d'officier de l'Instruction publique (1917), proposition pour une distinction honorifique (1933). **1917-1935**

CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES

INVENTAIRE : Johannesburg, vice-consulat, 1906-1936
295PO/1

36 (suite)	Mission française au Bushmanland : coupure de presse sur la mission.	1933
37	Assistance. Inondations en France en 1910, manifestations de solidarité et ouverture d'une souscription pour les sinistrés : correspondance, articles de journaux, messages de sympathie, liste des souscripteurs, carnet de souscription (1910). Dossiers nominatifs : DUCOMMUN, demande d'assistance de Mme Ducommun à son mari (1913-1916) ; SECONDE Marie, demande d'assistance (1910).	1910-1916
	Rapatriements. Demande de renseignements sur les conditions tarifaires des rapatriements administratifs (1913). Dossiers nominatifs : BAUDET Anna, demande de rapatriement : convocations à la chancellerie (1908-1910) ; DUPLESSIS Jeanne, demande de rapatriement aux frais d'autrui (1913).	1908-1913
	Demandes de renseignement et recherches dans l'intérêt des familles. Dossiers nominatifs : AMIEL Edouard (1913) ; BOSCH M. L (1912) ; BRITTAIN W (1913) ; CATENA Carlo (1911-1912) ; CERTEAUX Comte de (1912) ; CHANEZ Anna (1905-1909) ; DEMEDE Félicie (1912) ; FATEN Henriette (1909) ; FAYETTI Maria (1911) ; GIBERG G. (1913) ; GOLDBERG Léonie (1911) ; HANRIOT Renée (1907) ; ILLIEN (1907) ; MIRONDE Marguerite (1912) ; OSTERMANN Elvina (1912) ; PLUMECOCQ Léontine (1904-1906) ; RENEU Georgette (1910) ; RESTREAUX J. (1912) ; ROGER Auguste (1906) ; SAINT-PAUL Jane (1913) ; VILLENEUVE Raimond de (1913) ; ZINCK Charles (1912).	1904-1913
	Affaires judiciaires et contentieux	
38	Actes judiciaires. Dossiers nominatifs : ACHMED (1912) ; CAROUPANIN (1912) ; FILLOL ⁵ Léonie (1908) ; HOPF Carl, remise d'un acte judiciaire (1913) ; LEMOINE Jules (1911-1913) ; WILLIAMS Walter (1908).	1908-1913
	Successions. Réglementation sud-africaine en matière de successions (1902). Dossiers nominatifs : BONNET Ferdinand (1904-1905, 1912-1913) ; BRIGUIER Henri (1912) ; CAYSSILLE Jean (1912) ;	1902-1913

⁵ Ce dossier contient aussi des éléments de « recherches dans l'intérêt des familles » datés de 1903.

- 38 (suite)** CHOINIER (1910) ; LAPEYRETTE⁶ (1917-1920) ; MARTIN Emile-Jules (1908-1912) ; PILLEBOUE Moïse (1906-1907) ; PORTALIER Marie (1910-1912) ; POULAIN Louis (1912-1913) ; SHELLEY (1910-1912) ; XARIFE Bacri Abudo (1912-1913).

Recouvrement de créances.

1903-1913

Dossiers nominatifs : BERGASSE⁷ (1912-1913) ; CECIL Suzan et Mohamed ben SULTAN (1911) ; FOUM (1913) ; JACQUIER (1903-1913) ; JONQUIER (1906-1907) ; MARY contre VALENTINE (1908) ; MOHOMA (1910) ; MOSALLI et SPANGARO (1906-1913) ; PILTAN Anatole (1912-1913) ; SAIDI (1912) ; ZIMMERMANN et BONNEFOUS (1908-1910).

- 39** Contentieux et litiges.

1902-1920

Dossiers nominatifs : AHLO (1913) ; BONGIBAULT (1913-1920) ; BOUTET C. (1912) ; BROWN (1906) ; BRUNET (1908) ; Dienst et Cie. (1906-1907) ; FABRIS (1912-1913) ; FEVRE (1912) ; Galeries Lafayette (1912) ; GASNIER (1909) ; GEMINEZ (1913) ; JURMA (1912) ; LANCELLE (1912) ; MAZEMAN-BROCHON (1911) ; MILLET (1906) ; MOLLY et Cie (1902-1907) ; NIEL (1906-1910) ; PINARD (1907) ; RASOLO (1912-1914) ; ROUHIER (1915) ; SADI (1912).

Navigation maritime

Affaires maritimes contentieuses.

1926-1933

Edouard GIRAUD, vapeur français saisi à Capetown après une collision avec le *Lalauda* : copie du jugement de la cour suprême d'Afrique du sud, division du Cap, coupure de presse (1932-1933). *Austral*, déclaration de plusieurs cas de scorbut dont deux mortels (1930). Plainte de la compagnie "Ellerman & Bucknall" de Cape Town, régularisation de la situation (1926-1927).

- 40** **Affaires des Alsaciens-Lorrains**

Première guerre mondiale.

1915-1921

Réglementation pour le recrutement militaire et la délivrance de passeports : instructions du département (1919-1920), dossiers individuels (1915-1921) ; demande de renseignements sur des particuliers prisonniers de guerre : dossiers individuels (1918-1919).

- 40 (suite)** Dossier nominatif : STAHL Auguste, prisonnier de guerre alsacien-

1917, 1935

⁶ Ce dossier comprend aussi une partie « recherches dans l'intérêt des familles » composée de correspondance des années 1912 et 1913.

⁷ Ce dossier comprend aussi des éléments relatifs à la situation militaire de l'individu datant de 1912 (fascicule de mobilisation) ainsi qu'à son installation à Johannesburg (1906).

lorrain, demande d'aide au consulat (1917) ; enquête pour constater l'absence de M. STAHL : copie du jugement du tribunal de Strasbourg du 11 février 1935 (1935).

Instructions du département pour la naturalisation des Alsaciens-Lorrains.

1935

41 Affaires des « Indigènes » (Comoriens, Malgaches, ...)

Relations avec les autorités françaises (consulat de France au Cap, ministère des Affaires étrangères, Gouvernement général de Madagascar et Dépendances (1921-1925). Relations avec les autorités étrangères (sud-africaines) au sujet des Comoriens (municipalité de Johannesburg, Department of Native Affairs, Department of External Affairs, Department of the Interior, South-African Police), immatriculation et protection des Indigènes au regard de la loi sud-africaine (1915-1932).

1915-1932

Dossiers de particuliers : successions de Comoriens, insoumission, demande de naturalisation, litiges (1916-1935) ; Comoriens de Kroonstad, expulsion de l'Etat libre d'Orange (1911) ; Ibrahim Humergi, demande de renseignements sur l'individu en vue de lui délivrer un certificat de protection (1912) ; Candassamy Vadivelou (Indien), plainte contre le refus de renouveler sa licence de joaillier (1915) ; Ali ben Ahmed (Comorien), règlement de sa succession (1914-1916) ; Ali Mohamed, immatriculation douteuse (1916-1917, 1920). Dossier collectif concernant les affaires de chancellerie des « Indigènes » : fausses immatriculations, perte de papiers, laissez-passer incomplets, règlement de successions, demandes de passeports : correspondance, certificats d'immatriculation, casiers judiciaires (1915-1920).

1911-1935

42 Certificats de protection des « Indigènes », délivrés par le consulat général de France à Johannesburg entre 1919 et 1921 (numérotés de 405 à 671) puis entre 1933 et 1942 (numérotés de 2 à 99)⁸

1919-1921
1933-1942

43* Registre d'enregistrement des « Indigènes ».

1915-1933

Registres

44* Registre des actes de dépôt (1902-1919)

1902-1919

45* Registre des actes gratis (1924-1930)

1924-1930

46* Registre des actes de la juridiction civile et commerciale (feuillets 1 à 33), registre des actes divers (feuillets 34-35) (1897-1936).

1897-1936

⁸ Le certificat de protection n° 39 se trouvait avant le classement dans le fonds Johannesburg rapatrié en 2002 sous le n° 2002/42. Pour les questions d'immatriculation des « Indigènes », voir aussi le registre d'immatriculation des Indigènes dans Johannesburg série B, n° 28*.

CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES

INVENTAIRE : Johannesburg, vice-consulat, 1906-1936
295PO/1

47*	Main courante des visites du consulat (1908-1909)	1908-1909
48*	Répertoire des adresses des membres de la colonie française d'Afrique du sud (1911-1930).	1911-1930

QUESTIONS ECONOMIQUES ET FINANCIERES

Situation économique et financière de l'Afrique du sud

49	Rapports de l'attaché commercial.	1925-1934
	Exemplaire de l'accord commercial conclu entre l'Union sud-africaine et la Rhodésie du sud.	1930
50	Correspondance chronologique arrivée-départ entre l'attaché commercial de France en Union sud-africaine et le consul général.	1933-1934
	Compte rendu sur les relations commerciales entre la France et l'Afrique du sud.	1934
51	Agriculture. Dry farming en Afrique du Sud, rapport sur la méthode (1911). La mouche tsé-tsé et le gros gibier africain, rapport sur les ravages et solutions possibles (1911). Tabac du Transvaal, envoi d'échantillons à la Régie française (1912). Lutte contre les sauterelles, demande de renseignements : note sur la lutte contre les sauterelles en Algérie, correspondance, coupures de presse (1925-1926) ; invasion de sauterelles, recherches de moyen pour les détruire : correspondance avec direction des Affaires politiques et commerciales (1933-1934).	1911-1934
	Mines de diamants. Renseignements : article de presse sur la production des diamants bruts (<i>Financial news</i> en 1909), correspondance, rapport du consul de France sur les champs diamantifères dans les possessions allemandes de l'Afrique du sud, extraits du <i>Moniteur officiel du commerce</i> (1904-1905), carte des ressources diamantifères de la région de Pretoria, notes sur les mines de diamants (1908).	1904-1909
52-53	Mines d'or. 52 Rapport économique annuel du consulat de Pretoria sur les mines d'or et de diamants en 1905 (s. d.). Correspondance générale (suite) avec le ministère des Affaires étrangères au sujet des mines d'or	1908-1914

(1908-1912). East Rand Proprietary (ou East Rand), fusion (1908) : correspondance, coupures de presse, opposition au projet de fusion des sociétés du groupe de l'East Rand ; gestion (1911-1912) : note sur l'intervention de l'Association nationale des porteurs français de valeurs étrangères, rapport du consul général au ministre des Affaires étrangères sur l'assemblée générale de l'East Rand Proprietary. Enquêtes financières pour l'Association nationale des porteurs français de valeurs étrangères (1911-1914).

- 53 Rapport sur les conséquences de la prime sur l'or (février 1921) ; crise minière au Transvaal et diminutions de rendement (1919-1920) : correspondance, coupures de presse ; rapport économique du consulat général de France pour 1909. Renseignements sur la " De BEERS " (production de diamants) et sur les actions de mines d'or du Rand (1921). Importations d'or en France, critiques des pays étrangers (1929-1931). Rapport général sur la situation des mines au début des années 1930 : coupure de presse, correspondance, rapport de la Transvaal Chamber of Mines, supplément de *l'Agence économique et financière* (1931-1933). Porteurs français d'actions minières, dossier personnel de M. JOURDAN, représentant pour l'Union sud-africaine du Crédit mobilier français (1931, 1936). Représentation des actionnaires français, mise en place (1928-1932). Mines d'or, nouvelle taxation : correspondance, coupure de presse (mai-décembre 1933) ; abandon de l'étalon-or et crise politique : correspondance, coupures de presse, programme des cérémonies de l'ouverture de la session parlementaire (janvier 1933) (décembre 1932-avril 1933).

- 54 Industrie 1930-1935
Rapport du « Board of Trade and Industries » sur l'industrie saline en Union sud-africaine (1930). South African Iron and Steel Industrial Corporation, Limited, comptes-rendus sur cette société (1934-1935).

- Tertiaire. 1908-1935
Fiches de renseignements sur des commerçants sud-africains (1908-1909). Liste des insolubles et des faillites : liste publiée dans l'*Union Gazette* du 21 mai 1912, portant sur la période du 1 juin 1902-31 mars 1912. " Liquor amendment Bill " (législation relative au commerce des vins, bières et spiritueux en Afrique du sud), projet de modification du " Liquor Act " de 1928 (1932-1935).

- Transports. 1908-1934
54 (suite) Chemin de fer : renseignements sur le développement des lignes en Afrique australe (1908-1911).
Navigation : renseignements généraux sur la navigation : droits

d'expédition pour les compagnies de navigation, accès au port d'East London, grève des gens de mer anglais, mise en rapport des chargeurs et des armateurs. Note pour le ministère du Commerce et de l'Industrie sur les nouvelles conventions pour les services postaux (1913-1918). Rapport sur les subventions du gouvernement sud-africain à deux compagnies de navigation italiennes : extraits du bulletin du Comité de l'Afrique française, rapport de la South African Shipping Board (1933-1934). Aviation : rapports de l'attaché commercial, correspondance sur l'aviation sud-africaine (1932), les lignes aériennes reliant l'Afrique du sud aux pays européens, la ligne aérienne Le Caire-Le Cap (1929-1931).

Banques

1910-1933

Pièce isolée : note (1933). "Central and commercial credit bank", "French and colonial credit bank" et "Inter state bank", demande de renseignements sur ces banques : correspondance, prospectus (1925, 1927, 1931, 1933). Enquête sur la circulation de faux-billets à Johannesburg (1910).

Renseignements généraux.

1908-1936

Régime des voyageurs de commerce en Afrique du sud, réglementation (1931). Enquête sur les conditions de l'existence à Johannesburg par la manufacture de caoutchouc Michelin et l'office national du commerce extérieur (1912-1914). Projet de réforme de la loi sur les sociétés anonymes au Transvaal (1908-1909). Importations japonaises en Afrique du sud, défense des gouvernements contre l'expansion commerciale du Japon (1933-1936).

Relations économiques avec la France

55-58 Projet de traité de commerce entre la France et l'Union sud-africaine

1927-1935

- 55 Début des négociations et des projets de convention : notes, coupures de presse, correspondance, notes de l'attaché commercial, textes législatifs relatifs aux échanges commerciaux (1927-1929).
- 56 Négociations pour les années 1929-1932 : correspondance, notes, projet de traité du 16 février 1929, projets modifiés, textes corrigés, coupures de presse (1929-1932).
- 57 Compte-rendu sur les relations commerciales entre la France et l'Union sud-africaine : correspondance, coupure de presse (1933-1934). Négociations pour la signature d'un accord commercial provisoire le 11 février 1935 : correspondance, textes, *Journal officiel de la République française*. Dossiers thématiques et

documentation sur les produits au cœur des négociations : vins et alcools, fruits sud-africains, langoustes, laines mohair, rails et aciers (1934-1935).

58 Accord commercial provisoire du 27 août 1935 : coupures de presse, *Government Gazette*, notes concernant le projet de traité de commerce et de navigation entre la France et l'Afrique du sud.

59 Mise en place de voies de communications.

Navigation : projet de création d'une ligne de navigation française autour de l'Afrique : correspondance avec le ministère (1914) ; établissement d'une ligne française de cargos de Dunkerque au Cap : correspondance (1927) ; projet de ligne de navigation de la Cie Havraise péninsulaire de navigation à vapeur vers l'Afrique du sud : correspondance (1929-1930).

Aviation : correspondance sur le passage en Afrique du sud de l'avion « Paris » de la « Mission aérienne française intercoloniale » (1931), les terrains d'aviation dans les possessions françaises d'Afrique (1932), la revue *l'Aéronautique* (1933) ; ligne aérienne France-Congo-Madagascar via Broken Hill, mise en place (1929, 1934-1936).

Tourisme

Publicité pour le tourisme en France (1930-1934). Notification au gouvernement sud-africain de la suppression des taxes d'embarquement et de débarquement pour les passagers venant visiter la France (1930). Croisière du *Franconia* à Madagascar, organisation des escales (1933). Projet de croisière en Afrique, organisation (1934-1935).

Projet d'établissement d'une agence financière et commerciale représentant l'Afrique du sud à Paris : rapport du conseil d'administration de la Compagnie Française de banque et de mines, correspondance, notes.

Protection des appellations d'origine des vins français et des vins de champagne, réclamations de maisons françaises pour la réglementation des appellations d'origine : correspondance, coupures de presse, notes.

Cotation sur le marché français d'actions sud africaines (classées par compagnies), demandes de renseignements de la part du ministère des Affaires étrangères sur les entreprises suivantes : Rand Selection corporation Ltd. et Rhodesian Anglo American Ltd., Sub-Nigel Ltd., General Mining and Finance corporation Ltd., Vereeniging Estates Ltd., Manganese Corporation.

59 (suite) Demande de renseignements de la municipalité de Johannesburg : enquête sur l'emploi de taximètres et les installations frigorifiques à Paris

1914-1936

1930-1935

1910-1911

1925-1933

1929-1939

1911

60	Importations et exportations, dossiers par produits, demandes de renseignements.	1908-1936
	Relevés des exportations à destination de la France et des colonies envoyés par les agents consulaires français en Afrique du sud (1933-1936). Exportations de produits sud-africains en France : laine (1917-1933), fruits sud-africains (1933-1934). Importations de produits français en Afrique du sud : pommes de terre (1908-1913), rhum (1914), vins français (1933-1936), okoumé (1933).	
61	Renseignements commerciaux par produits ⁹ .	1903-1915
62	Renseignements sur des sociétés : Société commerciale d'extrême orient (1912) ; Standard Steel Cie (1933) ; Michelin (1933-1934).	1912-1934
	Demandes de renseignements commerciaux par des particuliers et des sociétés	1906-1926
	Demandes de renseignements sur les possibilités d'emploi en Afrique du sud	1912-1913

63-64 Relations économiques avec Madagascar

63	Missions commerciales : correspondance avec M. VALLY, membre de la chambre de commerce de Tananarive, au sujet du renforcement des liens commerciaux entre Madagascar et l'Afrique du sud (1928) ; rapport sur la mission commerciale effectuée en 1929 par M. DUCROCQ, secrétaire de la chambre de commerce de Tananarive ; voyage de M. POIRIER, administrateur en chef des colonies en Union sud-africaine (1930-1931) ; mission de M. PETTIT, attaché commercial de France en Union sud-africaine, à Madagascar, en vue de développer les relations commerciales entre les deux pays (1933).	1928-1933
63 (suite)	Liaisons maritimes entre Madagascar et l'Afrique du sud : projet de création d'une ligne de navigation entre Durban et Madagascar par la maison John T. Rennie and Sons : convention passée avec la société « la Langouste française » (1930-1931) ; projet de création d'une ligne de navigation entre Durban et Madagascar par la Compagnie Havraise péninsulaire (1930-1931) ; création de relations maritimes par la ligne Indian/African Line (1932-1933) ; litige concernant le service postal par voie maritime entre Madagascar et l'Afrique du sud (1932-1933).	1930-1933
	Renseignements sur Madagascar : régime foncier de Madagascar	1911-1924

⁹ Se reporter à la liste complète des produits jointe en annexe de cet inventaire.

et concessions de terre, réglementation (1911-1912) ; organisation d'une foire d'échantillons à Tananarive (1923) ; demande de renseignements commerciaux par affaires : fabrication du ciment en Union sud-africaine, marquage du bétail, dentelles et broderies, eaux de la station d'Antsirabe, Martin's new Oil Fields Company, corindon (1916-1924).

Exportations vers l'Afrique du sud, dossiers thématiques par produits : Bétail (1902-1922), cuirs et peaux (1930), conserves de viande (1921), viandes congelées et séchées (1910-1912, 1921), produits de la pêche (1921), fèves de cacao (1924), riz (1908, 1916), pétrole (1909-1924), bois (1911-1912), paspalum (1920).

1902-1930

- 64 Importations à Madagascar, dossiers thématiques par produits : Farine (1914, 1917-1918), charbon pour les chemins de fer (1906, 1931-1933), réseau de distribution d'électricité et eau (1932), dynamite (1916-1917).

1906-1933

QUESTIONS POLITIQUES

65 Union sud-africaine

Politique intérieure.

1908-1934

Unification de l'Afrique du sud (1908-1910). Défense militaire de l'Afrique australe, organisation (1909-1912). Status Bill, politique intérieure sud-africaine : nouveau statut constitutionnel, relations avec la Grande Bretagne, attitude des partis politiques sud-africains en cas de guerre (1934).

Questions sociales.

1907-1930

Traitements des Asiatiques au Transvaal, Indiens en Afrique du sud : Immigrants' restriction Act (1907-1908). Recrutement de main d'œuvre indigène, demande de renseignements du ministère des Affaires étrangères : copie des contrats de recrutement et de travail (1909-1910). Recrutement de main d'œuvre étrangère, immigration d'Indiens et de Chinois en Afrique du sud et à Madagascar (1924-1930).

Politique extérieure.

1932-1935

Accords d'Ottawa, compte-rendu au ministère (1932-1933). Persécution des Israélites en Allemagne, boycottage des produits allemands (1933). Révision de la convention conclue entre l'Union sud-africaine et le Mozambique (1934). Signature d'une convention postale entre l'Afrique du sud et l'Italie (1935).

65 (suite)

66 France

Assassinat de M. BARTHOU (ministre des Affaires étrangères), compte-rendu : messages de condoléances (1934). Premier pèlerinage des anciens combattants sud-africains en France, organisation : correspondance, fascicule de la Fédération Interalliée Des Anciens Combattants (F.I.D.A.C.), coupures de presse, extraits de la revue FIDAC (août 1934), bulletin de participation au pèlerinage (1932-1935).

1932-1935**Madagascar**

Immigration Boer à Madagascar, contrôle et réglementation : liste nominative (1902-1903). Mines du Transvaal, recrutement de main d'œuvre à Madagascar : coupure de presse, note sur l'arrangement entre le gouvernement de la République sud africaine et le gouvernement de la province du Mozambique relativement au recrutement des noirs employés aux mines (1907-1908). Comoriens au service de la marine britannique, demandes de rapatriements : modèles de passeport et de permis d'embarquement, coupures de presse (1930-1931).

1902-1931**Autres pays**

Voyage de M. DERNBURG, ministre allemand des colonies, en Afrique australe : invitations aux réceptions, menu (1908). Formation de l'Union fédérale européenne : mémorandum, analyse du mémorandum (1930). Correspondance politique avec le ministère des Affaires étrangères au sujet du sud-ouest africain et des revendications coloniales allemandes (1925-1935) comprenant un dossier "Traité de commerce germano-sud-africain". Projet d'union des deux Rhodésie (1933-1934).

1908-1935**AFFAIRES CULTURELLES SCIENTIFIQUES ET TECHNIQUES****67 Manifestations culturelles, scientifiques et sportives en Afrique du sud****67 (suite) Sciences.**

Congrès international de géologie à Pretoria, organisation : lettres de recommandation, liste des délégués du Ministère de l'Instruction publique (1928-1929). Congrès panafricain de

1928-1929

CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES

INVENTAIRE : Johannesburg, vice-consulat, 1906-1936
295PO/1

Pretoria, organisation de l'accueil de la mission représentant Madagascar (1929). Rapports annuels et enquêtes, envois et accusés de réception (1929).

Sports.

1925-1932

Traversée de l'Afrique en automobile, récit du périple de Major et Mrs DELINGETTE (1925). Rencontres sportives : équipe française de tennis, match contre l'Afrique du sud : invitations (1928) ; POTHIER (champion de boxe), match avec un champion sud africain : correspondance (1928). Aviation : organisation d'un raid aérien entre Paris et Le Cap (1928) ; Lady BAILEY, préparation du survol du continent africain¹⁰ : télégrammes, lettre de recommandation, notes, demande d'autorisation de survoler les colonies françaises, itinéraire possible (1928) ; performance des aviateurs GOULETTE et SALEL pour le record de la traversée reliant Paris au Cap (1932).

Arts.

1912-1934

Exposition de travaux manuels à Johannesburg, invitation à participer adressée à la France (1912). Exposition internationale de la maison moderne au Cap, préparation (1933). Exposition sur les Indes néerlandaises à Johannesburg, invitation adressée au consulat (1933). International Exhibition of Art & Beauty à Johannesburg, organisation : correspondance, plans de l'exposition (1934). "Rand Daily mail" ideal homes exhibition à Johannesburg, preparation (1934).

Coopération scientifique et technique

Dans le domaine de l'enseignement.

1911-1935

Valeur du diplôme français de docteur en médecine en Union sud-africaine (1911-1912). Enregistrement d'un diplôme de sage-femme auprès des autorités du Transvaal (1912). Recommandations de Français en voyage d'études en Afrique du sud (1925-1926). Cité universitaire de Paris, mise en place et développement : coupures de presse, lettres d'introduction, notes, fascicule sur la cité universitaire de Paris (1925-1928). Relations des universités et écoles sud-africaines avec la France (1929-1934). Liste de professeurs de français en Afrique du sud (1933-1935). Emploi de la radio comme mode d'instruction de la jeunesse (1934-1935).

67 (suite)

Dans le domaine scientifique.

Nomenclature nosologique, révision (1930). Stations

1930-1931

¹⁰ Lady Bailey est la première aviatrice à avoir traversé l'Afrique du Caire au Cap.

météorologiques, échanges d'informations (1930-1931). Notification au gouvernement sud-africain de l'érection d'un phare permanent au Cap Spartel (1931).

Diffusion culturelle française

Cinéma.

1930-1934

Diffusion de la langue française par les films : instructions du ministère des Affaires étrangères, service des œuvres françaises à l'étranger (1931). *Verdun, visions d'histoire*, publicité : article, affiche (1930). *The Life of Christ*, censure du gouvernement sud-africain (1934).

Service d'information et de presse.

1932-1935

Propagande française, développement et diffusion des documents envoyés par le département : liste des personnalités recevant des documents de propagande.

Sociétés culturelles.

1927-1935

Cercle littéraire et artistique français de Johannesburg, demande d'intégration à l'Alliance française : statuts et règlement intérieur de l'Alliance (1927-1928) ; association française d'expansion et d'échange artistique, recherche d'un correspondant pour la musique et le théâtre dans la ville du Cap (1929) ; cercle français de Pretoria, demande de renseignements (1930) ; cercle des Amis de la langue française du Cap, création (1933) ; union des Français à l'étranger, abonnement à la *Voix de la France* (1933-1934) ; amitié française de Johannesburg, affiliation à l'Alliance française (1934) ; mission catholique à Roma (Basutoland), délégation de l'Alliance française (1935).

68* Société française artistique et littéraire de l'Afrique australe, compte-rendu des séances de l'association.

1915-1920

69 Manifestations culturelles.

1926-1935

Maison de la Chimie, fonctionnement : correspondance, envoi du livre d'or ; inauguration de la maison de la chimie pour le centenaire de Marcelin BERTHELOT : invitation, programme, souscriptions, liste des comités d'initiative français (1926-1934). Foire internationale de Lyon, diffusion du "Bulletin périodique des demandes d'articles à l'exportation" (1928). Foire de Paris, organisation : feuilles d'information (1934-1935).

69 (suite)

Organismes internationaux, expositions et conférences

Conférences et expositions internationales.

1927-1934

Exposition coloniale internationale de Paris, constitution d'un comité de documentation et d'information ; envoi du règlement général de l'exposition : plan de l'exposition, invitation au gouvernement sud-africain (1927-1928). Conférence diplomatique relative aux expositions internationales (1928). Conférence pour la lutte contre le rat (1928). Conférence internationale pour l'unification de la présentation des résultats d'analyse alimentaire (1928-1929). Congrès international de sucrerie, distillerie et des industries agricoles (1932-1935). Congrès : invitations au gouvernement sud-africain (1930-1934). Exposition internationale du feu et de la sécurité (1934).

70 Organismes internationaux.

1912-1935

Société académique d'histoire internationale, demande de renseignements (1912). Office international du vin. Création de l'Office international du vin, adhésion de l'Union sud-africaine (1933-1934) ; convention internationale pour l'unification des méthodes d'analyse du vin, désignation d'un délégué sud-africain (1935). Institut du froid. Augmentation du nombre de membres du comité d'administration (1931) ; conférence générale de l'Institut du froid, modification de la Convention internationale de 1920 (1934-1935).

PRESSE ET INFORMATION

Presse écrite

Rapports avec la presse locale.

Agence de presse "The International Press and News Agency Ltd.", développement des nouvelles françaises dans les journaux sud-africains (1933). Communications d'articles pouvant intéresser le consulat ou la presse locale : note sur la presse en Afrique du sud (1934-1935).

Propagande.

1933-1935

Dossier général, instructions, demandes de publications françaises.

70 (suite) Radio

Radiodiffusion française en Afrique du sud, renseignements au ministère des Affaires étrangères : programme des émissions, coupures

1930-1935

CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES

INVENTAIRE : Johannesburg, vice-consulat, 1906-1936
295PO/1

de presse, publicité pour une radio Philips, questionnaire sur les postes de T.S.F., notes (1930-1935). Exposition sur la radiodiffusion à Johannesburg, organisation : plan du lieu d'exposition (1935).

ENREGISTREMENT DE LA CORRESPONDANCE

71*	Correspondance arrivée (28 novembre 1905-2 juillet 1908)	1905-1908
72*	Correspondance générale au départ (28 novembre 1905-1 ^{er} juillet 1908)	1905-1908
73*	Correspondance arrivée et départ avec le ministère des Affaires étrangères (9 novembre 1909-31 décembre 1915)	1909-1915
74*	Correspondance arrivée et départ avec les consulats français, autorités françaises, particuliers, autorités locales et consulats étrangers (30 juin 1908-14 juin 1913).	1908-1913
75*	Correspondance arrivée avec les particuliers et autorités locales (14 août 1911-31 décembre 1919)	1911-1919
76*	Correspondance générale au départ (14 juin 1913-30 décembre 1919)	1913-1919
77*	Correspondance arrivée et départ avec le ministère des Affaires étrangères (3 janvier 1916-31 décembre 1919)	1916-1919
78*	Correspondance arrivée avec le ministère des Affaires étrangères, les vice-consulats de France au Cap et à Durban (5 février 1920-1 ^{er} juin 1925).	1920-1925
79*	Correspondance départ avec le ministère des Affaires étrangères, l'ambassade de France à Londres et les vice-consulats de France au Cap et à Durban (3 janvier 1920-7 avril 1925).	1920-1925
80*	Correspondance arrivée avec les particuliers (1 ^{er} janvier 1920-6 mars 1922)	1920-1922
81*	Correspondance départ avec les particuliers (1 ^{er} janvier 1920-16 janvier 1923).	1920-1923
82*	Correspondance russe arrivée et départ (19 décembre 1907-11 mai 1911)	1907-1911
83*	Télégrammes arrivée et départ (20 août 1917-27 avril 1931)	1917-1931

Troisième partie :

**Vice-consulat de France à
Johannesburg**

(1936-1942)

CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES
INVENTAIRE : Johannesburg, vice-consulat, 1936-1942
295PO/1

CHANCELLERIE

84*	Registre des actes divers (1937-1940)	1937-1940
85*	Registre des dépôts en nature (1907-1936)	1907-1936
86*	Registre des passeports (1928-1942)	1928-1942
87*-89*	Registres d'immatriculation	1935-1941
87*	Août 1935-janvier 1938	
88*	Janvier-juin 1938	
89*	Juin 1938-mai 1941	

ANNEXES

TABLE DES ANNEXES

	Pages
Annexe 1	Table de concordance des cotes
Annexe 2	Cartes de l'Afrique du sud
Annexe 3	Tableau des anciens et nouveaux noms
Annexe 4	Liste par ordre alphabétique des produits commerciaux du carton n° 63

TABLE DE CONCORDANCE DES COTES

TABLE DE CONCORDANCE ENTRE L'ANCIEN ET LE NOUVEL INVENTAIRE

Cette table de concordance des cotes permet de retrouver dans le nouvel inventaire les nouvelles cotes qui ont été attribuées aux dossiers. Le tableau reprend les cotes des différentes séries qui ont été utilisées pour reformer les différents fonds des consulats de France à Pretoria, à Johannesburg et de la légation de France à Pretoria. Pour plus de commodité, le lecteur trouvera cette même table de concordance pour les trois fonds précédents à la fin de chaque inventaire.

Le fonds dans lequel le dossier a été nouvellement classé sera signalé comme suit : CP pour le vice-consulat puis consulat de Pretoria (1883-1906), CJ pour le vice-consulat et consulat de Johannesburg (1896-1942), LP pour la légation de Pretoria (1936-1942).

Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes	Nouvelles cotes
<u>Pretoria série A</u>			
1	1		15
2	2		16
3	3		17
4	3		18
5	4 ; 5		19
6	4 ; 5		20
7			21
8			22
9			23
10			24
11			25
12			26
13			27
14			28
Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes	Nouvelles cotes

29		53	
30		54	
31		55	
32		56	
33		57	
34		58	
35		59	
36		60	
37		61	
38		62	
39		63	
40		64	
41		65	
42		66	
43		67	
44		68	
45		69	
46			
47			
48		Anciennes cotes	Nouvelles cotes
49			<u>Registres</u>
50		1*	
51		2*	
52		3*	
	Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes
			Nouvelles cotes

	Anciennes cotes	Nouvelles cotes
4*	26*	
5*	27*	
6*	28*	
7*	29*	
8*	30*	
9*	31*	
10*	32*	
11*	33*	
12*	34*	
13*	35*	
14*	36*	
15*	37*	
16*	38*	
17*	39*	
18*	40*	
19*	41*	
20*	42*	
21*	43*	
22*	44*	
23*	45*	
24*	46*	
25*	47*	
	48*	

Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes	Nouvelles cotes
<u>Johannesburg série B</u>			
1	1	23	
2	2	24	
3	3	25	
4	4	26	
5	5	27	
6	6	28	
7	CJ 46*	29	
8	CJ 89*	30	
9		31*	CJ 47*
10	CJ 4*	32	
11	CJ 44*	33	
12	CJ 90*	34	CP 6 ;
13	CJ 45*	35	
14	CJ 27*	36	
15	CJ 28*	37	
16	CJ 91*	38	
17	CJ 92*	39	
18	CJ 93*	40	
19		41	
20		42	
21		43	
22		44	

VICE-CONSULAT PUIS CONSULAT GENERAL DE FRANCE A PRETORIA

Table de concordance entre le nouvel inventaire et l'ancien. Les numéros des anciennes cotes se rapportent à l'ancienne série A de Pretoria. Quand les articles ont été extraits d'une autre série, le nom ou le numéro de rapatriement de celle-ci sera précisé systématiquement à coté du numéro de l'article. Ainsi pour la série B de Johannesburg on trouvera l'indication « JBG/B », ou encore « 2002/42 » pour le rapatriement d'une partie du fonds de Johannesburg en 2002.

Nouvelles cotes	Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes
1	1	11*	170
2	2	12*	170
3	2	13*	Pretoria A 4*
4	3 ; 4	14*	Pretoria A 5*
5	5 ; 6	15*	Pretoria A 6*
6	5 ; 6	16*	Pretoria A 7*
7	15 ; 16	17*	Pretoria A 8*
8*	Pretoria A 20*	18*	Pretoria A 15*
9	JBG/B, 34	19*	Pretoria A 13*
10*	170	20*	Pretoria A 1*

VICE-CONSULAT PUIS CONSULAT GENERAL DE FRANCE A JOHANNESBURG

Nouvelles cotes	Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes
1		23	
2		24	
3		25	
4		26	
5		27	
6		28	
7		29	
8		30	
9		31	
10		32	
11		33	
12		34	
13		35	
14		36	
15		37	
16		38	
17		39	
18		40	
19		41	
20		42	
21		43	
22		44	
		45	

Nouvelles cotes	Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes
46		70	
47		71	
48		72	
49		73	
50		74	
51		75	
52		76	
53		77	
54		78	
55		79	
56		80	
57		81	
58		82	
59		83	
60		84	
61		85	
62		86	
63		87	
64		88	
65		89	
66		90	
67		91	
68		92	
69		93	

Nouvelles cotes

Anciennes cotes

94

95

LEGATION DE FRANCE A PRETORIA

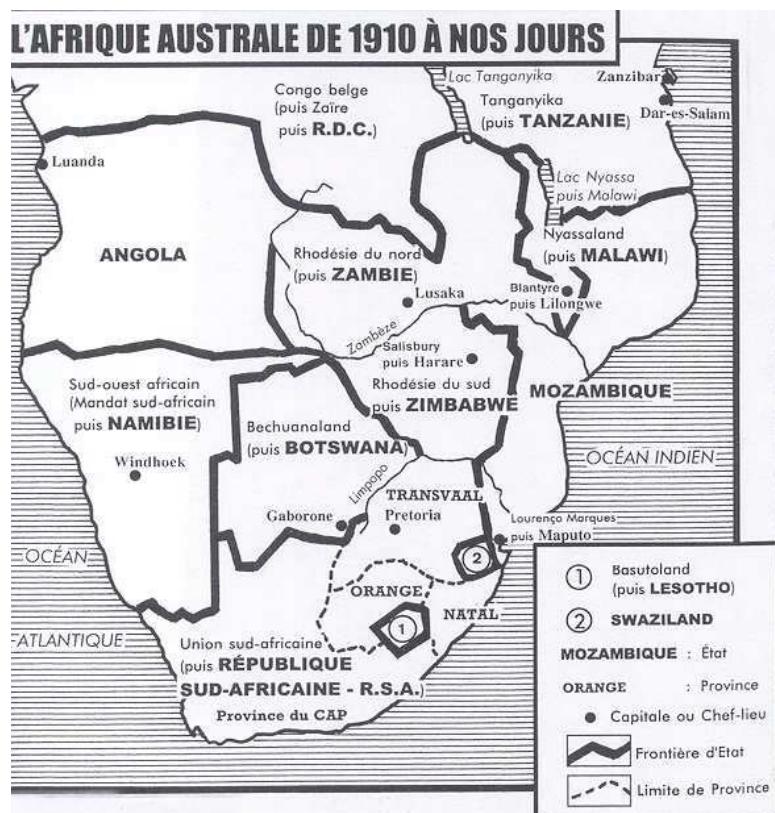
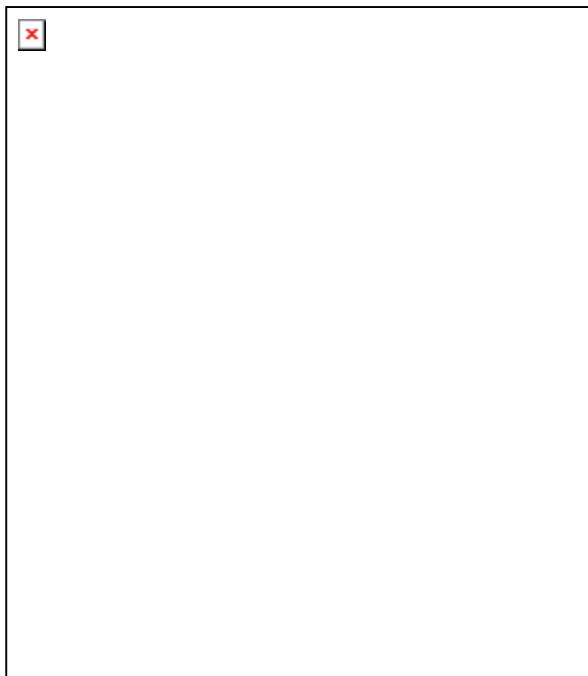
Nouvelles cotes	Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes
1		23	
2		24	
3		25	
4		26	
5		27	
6		28	
7		29	
8		30	
9		31	
10		32	
11		33	
12		34	
13		35	
14		36	
15		37	
16		38	
17		39	
18		40	
19		41	
20		42	
21		43	
22		44	

Nouvelles cotes	Anciennes cotes	Nouvelles cotes	Anciennes cotes
45		69	
46		70	
47		71	
48		72	
49		73	
50		74	
51		75	
52		76	
53		77	
54		78	
55		79	
56			
57			
58			
59			
60			
61			
62			
63			
64			
65			
66			
67			
68			

TABLEAU DES ANCIENS ET NOUVEAUX NOMS

Anciens noms	Nouveaux noms
<u>Afrique Equatoriale française</u>	
Oubangui-Chari	République centrafricaine
Tchad	République du Tchad
Moyen-Congo	République du Congo
Gabon	République gabonaise
<u>Afrique Occidentale française</u>	
Guinée	Guinée
Côte d'Ivoire	Côte d'Ivoire
Soudan	Mali
Dahomey	Bénin
Haute-Volta	Burkina
Mauritanie	Mauritanie
Niger	Niger
Sénégal	Sénégal
Basutoland	Lesotho
Bechuanaland	Botswana
Broken Hill	Kabwe (Zambie)
Damaraland	
Diégo Suarez	Antseranana (Madagascar)
El Goléa	El Ménia (Algérie)
Indochine	Cambodge, Laos, Vietnam
Lourenço Marques	Maputo (Mozambique)
Nyassaland	Malawi
Rhodésie du Nord	Zambie
Rhodésie du Sud	Zimbabwe
Saigon	Hô Chí Minh-Ville (Vietnam)
Tananarive	Antananarivo (Madagascar)
Tuléar	Toleara (Madagascar)

CARTES DE L'AFRIQUE DU SUD¹¹



¹¹ Les cartes sont extraites de l'ouvrage de Bernard LUGAN, *Atlas historique de l'Afrique des origines à nos jours*, Paris, éd. du Rocher, 2001, 269 p.

LISTE ALPHABETIQUE DES AFFAIRES COMMERCIALES

Demande de renseignements faites par des particuliers ou l'Office national du commerce extérieur sur des produits ou des affaires commerciales.

Aciers de Gennevillois
Exhibitions d'aéroplanes au Transvaal (1913)
Vente d'amiante bleue en France (1914)
Distribution d'automobiles, bicyclettes et accessoires (pneus) (1906-1914)
Berg-Bosch, arbrisseau utilisé pour la tannerie (1912-1913)
Importations françaises en Afrique du sud de beurre, margarine, fromage de Hollande (1908)
Commerce de la bière (1911)
Bois de construction : "[voir dossier russe n° 35]"
Boulanger vendant du pain de gluten (1912)
Taxes d'entrée au Transvaal pour les capsules pour bouteilles et papiers d'étain (1912)
Distribution de peignes celluloïd (1911)
Commerce des produits anti-rouille (céruse) (1913)
Commerce des chapeaux de paille au Transvaal (1910-1911)
Chasse, voyage et sports, demande de renseignements de la manufacture française d'armes et cycles de St Etienne (1910)
Exportation de chaux de Madagascar vers l'Afrique du Sud (1913)
Importation de chevaux bretons en Afrique du Sud (1912)
Exportation des appareils cinématographiques et des films (1909-1913)
Exportation de conserves alimentaires françaises en Afrique du sud (1906-1913)
Importations et la fabrication de glycérine au Transvaal (1913-1914)
Couleurs, demande de renseignements pour la distribution d'un produit destiné à polir les métaux : correspondance, publicité (1911)
Distribution de couronnes mortuaires (1910)
Courtier à l'exportation (1913)
Coutellerie (1903-04)
Commerce des cuirs, peaux, chaussures, sellerie, matières tannantes dans le Transvaal (1912)
Commerce des eaux minérales au Transvaal (1910-11)
Eclairage à l'acétylène (1914)
Commerce des engrains (superphosphates de chaux) (1914)
Marché des explosifs au Transvaal (1912)
Distribution de fils au Transvaal (1912)
Commerce des fromages (1914)
Importation de fruits secs (1912-1914)
Galets de mer, demande de renseignements sur les mines d'or : correspondance, publicité, liste des exploitants de mines d'or (1912)
Exportation vers la France de céréales et graines fourragères : correspondance (1915).
Commerce des graines au Transvaal (1912-1913). Importation de graines fourragères (1911-1912)
Vente d'articles pour hôpitaux (1910-1915)
Importation d'horlogerie et bijouterie en Afrique du Sud : correspondance (1911-1912)
Possibilité d'importations d'huile d'olive au Transvaal (1912-1915)
Importateurs d'orgues au Transvaal (1915)
Liste de journaux susceptibles de faire paraître une annonce (1913)
Commerce du lait condensé et du lait en poudre (1913)

Exportation vers l'Afrique du sud de livres français (1912)
Distribution de lingerie (1913)
Fournitures pour machines à écrire (1911)
Commerce des machines agricoles (1911)
Distribution de machines automatiques rotatives pour la confection d'étiquettes, boîtes, empaquetages (1913)
Demande de la liste des magasins de nouveautés (1913)
Distribution d'une revue médicale en Afrique du sud (1913)
Demande de renseignements sur réglementation en vigueur pour l'importation et la garantie des matières d'or et d'argent (1911)
Demande de mise en relation avec des acheteurs de minerai (1912)
Distribution de morues sèches au Transvaal (1911-1912)
Importation et exportation de produits pharmaceutiques et parfumerie (1912-1914)
Exportation de peaux en poils vers la France (1912)
Distribution de produits et papiers photographiques (1909)
Importation de plantes en France (1912)
Exploitation et commerce du Mica en Afrique australe (1910)
Produits chimiques : exploitants de minerai de chrome et de manganèse en Afrique du Sud (1910). Commerce de produits pour la peinture (1910). Importations de glycérine et de dynamite en Afrique du Sud ; chiffres de production d'or (1911). Commerce des cyanures de potassium et de sodium au Transvaal (1911). Fabrication et le commerce de parfums (1910). Commerce du carbure de calcium et l'éclairage à l'acétylène au Transvaal (1911)
Exportation de produits des Indes vers l'Afrique du sud (1913)
Commerce des produits réfractaires (1910)
Modes de publicité au Transvaal (1913-1914)
Syndicats de représentants de commerce (1912)
Importation de tabacs du Transvaal et de Rhodésie en France (1914)
Tanneries, demande de renseignements sur le commerce et l'industrie des cuirs (1915)
Exportation des tissus (1910-1912)
Distribution d'appareils pour le traitement des tourteaux (1911-1912)
Commerce et consommation de tuyaux en fonte en Afrique du Sud (1913)
Industrie du ver à soie en Afrique du Sud (1913)
Importation des vinaigres en Afrique du Sud (1907-08)
Exportation en Afrique du Sud de vins de Bordeaux, champagne, vins mousseux, cognacs, spiritueux, pâtés de foie gras truffés à la fine champagne, vins de Bourgogne, Bordeaux nectar (grand vin de Bordeaux sans alcool ou "Grape juice") (1911-1915).
Race de volaille la plus apte à la ponte (1912). Importations d'œufs et de pommes de terre en Afrique du Sud (1913)

TABLE DES MATIERES

	Pages
REMERCIEMENTS	2
INTRODUCTION	3
SOURCES COMPLEMENTAIRES	7
SOURCES IMPRIMEES	15
BIBLIOGRAPHIE	16
LISTE DES TITULAIRES DES POSTES CONSULAIRES FRANÇAIS EN AFRIQUE DU SUD	18
SOMMAIRE	24
INVENTAIRE	27
PREMIERE PARTIE : VICE-CONSULAT DE FRANCE A JOHANNESBURG (1896-1906)	28
DEUXIEME PARTIE : CONSULAT GENERAL DE FRANCE EN AFRIQUE DU SUD (1906-1936)	31
TROISIEME PARTIE : VICE-CONSULAT DE FRANCE A JOHANNESBURG (1936-1942)	58
ANNEXES	60